

Notatnik Świeradowski



BEZPŁATNY MIESIĘCZNIK WSPÓLNOTY SAMORZĄDOWEJ GMINY MIEJSKIEJ ŚWIERADÓW-ZDRÓJ

NR 9 (322) WRZESIEŃ 2025 ISSN 1732-9612



ZAPRASZAMY NA KONCERT
“JESIENNA ZADUMA”
Zespołu Wokalnego
Syntonia
WSTĘP WOLNY
30.10.2025, 17:00
ORAZ KAWKA I SŁODKI POCZĘSTUNEK



STACJA KULTURY, UL DWORCOWA 1, ŚWIERADÓW-ZDRÓJ



PLAN ZAJĘĆ

sezon 2025/2026 w Stacji Kultury

Poniedziałek	Wtorek	Środa
GRA NA GITARZE 16:10 – 19:00* *trzy grupy, podział na pierwszych zajęciach Karol Kusiśbab I PIĘTRO – SALA WARSZTATOWA	MALARSTWO 16:30 Magdalena Miętkiewicz II PIĘTRO – SALA WARSZTATOWA	ZDROWY KRĘGOSŁUP 18:00 Ewa Flach PARTER – DUŻA SALA
TAŃCE DLA DZIECI 16:00 i 16:45* *dwie grupy: od 5 lat i starsza Tomasz Gajewski PARTER – DUŻA SALA	PILATES 18:15 Magdalena Miętkiewicz PARTER – DUŻA SALA	AUTOSZKOŁA SIWY 16:30 ANDRZEJ STELZER, TEL. 511 996 969 II PIĘTRO – SALA WARSZTATOWA
TANIEC FITNESS 18:00 Basia Serdakowska PARTER – DUŻA SALA	Sobota SENSORYKA DLA DZIECI OD LAT 3 11:00, RAZ W MIESIĄCU* *ZADZWOŃ I ZAPYTAJ O TERMIN Kasia Rzeżkowska – Iżerska Majstrównia ZAJĘCIA BEZPŁATNE I PIĘTRO – SALA WARSZTATOWA	GRA NA PERKUSJI 14:00–18:00 DAWID LESZCZYK, TEL. 791 260 098 I PIĘTRO – STUDIO NAGRAŃ
ĆWICZENIA NA MATACH 19:00 Basia Serdakowska info u prowadzącej PARTER – DUŻA SALA	Piątek FITNESS CARDIO & STEP 18:00 Ewa Flach, info u prowadzącej tel. 503 084 766 PARTER – DUŻA SALA	KOSZT ZAJĘĆ: 40 ZŁ ZA MIESIĄC ZA OSOBĘ
AUTOSZKOŁA SIWY 16:30 ANDRZEJ STELZER, TEL. 511 996 969 II PIĘTRO – SALA WARSZTATOWA	RABATY: DRUGIE ZAJĘCIA: RABAT –10 ZŁ TRZECIE ZAJĘCIA: RABAT –10 ZŁ MAKSYMALNA SUMA RABATÓW: –20 ZŁ	WYJĄTKI: CARDIO & STEP, ĆWICZENIA NA MATACH, PERKUSJA I AUTOSZKOŁA: INNE KOSZTY, ZAPISY I INFO BEZPOŚREDNIO U PROWADZĄCYCH

PŁATNOŚĆ:
– PRZELEW NA KONTO STACJI KULTURY
– OPŁATA Z GÓRY – PO ZAPISIE I POTWIERDZENIU STACJI KULTURY
– OPŁATA BEZZWROTNA, BRAK WPŁATY = REZYGNACJA Z ZAJĘĆ

ZAPISY I WIĘCEJ INFO W STACJI KULTURY – TEL. 75 71 36 483, IT@SWIERADOWZDROJ.PL



UTRUDNIENIA W RUCHU NA UL. PIASTOWSKIEJ

Gmina Miejska Świeradów-Zdrój informuje, że w związku z realizacją zadania pn. „**Remont nawierzchni drogi ul. Piastowskiej wraz z siecią wodociągową oraz systemem odwodnienia w Świeradowie-Zdroju**” od 6 października do 31 grudnia 2025 r. **ulica Piastowska zostanie wyłączona z ruchu samochodowego na odcinku od ul. Zdrojowej do ul. Kard. Stefana Wyszyńskiego.**

Inwestycja, dofinansowana ze środków budżetu państwa w ramach usuwania skutków powodzi z września 2024 r. (zgodnie z decyzją Ministra Finansów nr MF/FG6.4143.3.230.2025.MF.3051 z dnia 21 lipca 2025 r.), musi zostać zrealizowana do końca bieżącego roku.

Właściciele nieruchomości mieszkalnych i usługowych przy ul. Piastowskiej prosimy o parkowanie pojazdów na ul. Widokowej (poniżej Willi Pałacyk).

Za powstałe utrudnienia przepraszamy i prosimy o wyrozumiałość oraz współpracę, które pozwolą sprawnie przeprowadzić remont.

W numerze:

We wrześniowym wydaniu czekają na Państwa barwne relacje i moc emocji! Zajrzemy na radosny Festyn Finał Lata, gdzie oprócz zabawy liczyło się wielkie serce dla małej Nikolki (str. 10). Opowiemy o aktywnościach seniorów – od wypoczynku nad Bałtykiem po kolorowe Winobranie w Zielonej Górze (str. 4). Nie zabraknie sportowych wrażeń: sukcesów lekkoatletów (str. 2 i 6), meczów Kwisy (str. 2) i górskich wyzwań naszych biegaczy (str. 3). Zajrzemy też do szkolnych murów, gdzie najmłodszy uczniowie rozpoczęli swoją przygodę z nauką, a starsi spotkali się z profesorem Andrzejczakiem, by rozmawiać o cyfro-

wym świecie młodych (str. 6). Przypomnimy o warsztatach, które łączą zabawę z nauką, o wycieczkach w góry (str. 8 i 20) i wspólnych inicjatywach mieszkańców (str. 13). Nie zabraknie również wieści z Izerki i zapowiedzi XI Nocy Bibliotek (str. 11). Wrzesień był miesiącem pełnym spotkań, wspólnej radości i wzruszeń – warto przeżyć to jeszcze raz na stronach naszego „Notatnika” i poczuć, jak wiele się dzieje w naszym mieście każdego dnia.

Z życzeniami przyjemnej lektury,
Redakcja „Notatnika Świeradowskiego”



Grand Prix Dolnego Śląska U12 i U14 Lwówek Śląski – 13.09.2025

W sobotę, 13 września, nasza dziesięcioosobowa reprezentacja wzięła udział w zawodach z cyklu Grand Prix Dolnego Śląska. To ważne wydarzenie sportowe, podczas którego młodzi lekkoatleci mają możliwość zdobywania doświadczenia startowego.



Zawodnicy ze Świeradowa-Zdroju wrócili z aż ośmioma medalami! Wyniki:

600 m dziewcząt U14: Magdalena Chuchmacz – 3. miejsce, 1:59.97 PB.

60 m chłopców U14: Patryk Podolski – eliminacje: 6. miejsce (8.61), finał A: 3. miejsce (8.91), **Jan Żyłkiewicz** – eliminacje: 8. miejsce (9.36), **Szymon Niewiadomski** – eliminacje: 12. miejsce (9.85), **Maciej Sokołowski** – eliminacje: 13. miejsce (9.86), **Jakub Zgliński** – eliminacje: 15. miejsce (10.42).

200 m chłopców U14: Kacper Drużga – 1. miejsce, 27.33 PB, **Jakub Milewski** – 3. miejsce, 30.01 PB, **Jan Żyłkiewicz** – 5. miejsce, 31.66 PB, **Maciej Sokołowski** – 8. miejsce, 33.27 PB.

600 m chłopców U14: Dominik Kurpiak – 4. miejsce, 1:53.32 PB.

Skok w dal ze strefy, chłopców U14: Kacper Drużga – 1. miejsce, 5.00, **Patryk Podolski** – 2. miejsce, 4.43, **Jakub Milewski** – 3. miejsce, 4.35, **Szymon Żyłkiewicz** – 12. miejsce, 3.80, **Szymon Niewiadomski** – 13. miejsce, 3.75, **Jakub Zgliński** – 18. miejsce, 2.80.

Pchnięcie kulą 3 kg, chłopców U14: Szymon Żyłkiewicz – 2. miejsce, 8.45 PB.

Gratulacje dla wszystkich naszych zawodników za wspaniałe starty i godne reprezentowanie Świeradowa-Zdroju!

Zrealizowano ze środków budżetu Miasta Świeradów-Zdrój.
foto z arch. LKS Świeradów-Zdrój

Zgrupowanie letnie LKS Świeradów-Zdrój w Białowieży

Zakończyliśmy letnie zgrupowanie w naszym ulubionym miejscu na Podlasiu – w Białowieży, w sercu Puszczy Białowieskiej.

Treningi realizowaliśmy zarówno w malowniczym Parku Pałacowym, z jego świetnie przygotowanymi ścieżkami, jak i na obiektach OSiR w Hajnówce. Wspólnie z klubami SL GKS Olsza Olszyna – sekcja lekkoatletyczna (trener Przemek Chorzępa), MKS Parasol Wrocław (trener Dominik Golec) oraz MKL 12 Jelenia Góra (trenerka Anna Gordijenko) udało nam się połączyć sportową pracę z odkrywaniem kultury, tradycji i lokalnych smaków tego wyjątkowego regionu Polski, jakim jest Podlasie.



foto z arch. LKS Świeradów-Zdrój

Podczas obozu: odwiedziliśmy Rezerwat Pokazowy Żubrow, podziwialiśmy okazałe drzewa i bogactwo przyrody Puszczy Białowieskiej, skosztowaliśmy regionalnych specjałów – legendarnego Marcinka oraz kultowych Cynamonek Białowieskich, zwiedziliśmy fragment puszczy z licencjonowaną przewodniczką Grażyną Chyrą, która opowiedziała nam niezwykle ciekawostki o życiu w lesie, dwukrotnie odpoczywaliśmy w Parku Wodnym w Hajnówce, odbyliśmy wycieczkę Białowieskimi Drezynami po Rezerwacie Przyrody Podolany, zrelaksowaliśmy się podczas spływu kajakowego rzeką Narewką, odwiedziliśmy placówkę Straży Granicznej w Białowieży, gdzie mogliśmy zobaczyć, jak wygląda ta praca i wysłuchać ciekawych informacji o sytuacji na naszej wschodniej granicy, weszliśmy na wieżę widokową w Pogorzalcach oraz przeszliśmy ścieżką edukacyjną „Żebra Żubra”.

Na zakończenie – zgodnie z wieloletnią tradycją – każdy uczestnik otrzymał okolicznościową koszulkę, która będzie przypominać o tym wyjątkowym obozie w niezwykłym miejscu.

Forma sportowa, którą zbudowaliśmy podczas zgrupowania, z pewnością pozwoli na osiągnięcie bardzo dobrych wyników w nadchodzących jesiennych startach.

A do Białowieży i serca Puszczy Białowieskiej wrócimy ponownie za dwa lata – już na nowo wybudowany stadion tartanowy!

Sebastian Łoziński
Trener LKS Świeradów-Zdrój



Kwisa Reaktywacja. Pierwsze mecze seniorów i trampkarzy

Cztery punkty w sześciu spotkaniach (stan na 22.09.2025 r.) zbierali nasi seniorzy w rozgrywkach B klasy po starcie w ramach projektu Kwisa Reaktywacja. Dorobek nie jest jeszcze imponujący, ale pamiętajmy, że drużyna cały czas się dociera – wielu zawodników po raz pierwszy grało ze sobą w jednym składzie, a w naszych barwach występuje kilku bardzo młodych piłkarzy.

→ Klasa B 2025/2026, grupa: Jelenia Góra III

Nazwa	RAZEM					DOM					WYJAZD					MECZE BEZPOŚREDNIE				
	M.	Pkt.	Z.	R.	P.	Bramki	M.	Pkt.	Z.	R.	P.	Bramki	M.	Pkt.	Z.	R.	P.	Bramki		
1. Zryw Ubocze	6	18	6	0	0	37-14	4	0	0	0	23-8	2	0	0	0	0	0	14-6		
2. Skalniki Rębiszów	6	15	5	0	1	40-9	2	0	0	0	17-1	3	0	1	0	0	0	23-8		
3. Legend Squad Radogoszcz	6	15	5	0	1	39-9	3	0	0	0	20-2	2	0	1	0	0	0	19-7		
4. Orzeł Gościszów	6	13	4	1	1	22-9	2	0	1	0	11-6	2	1	0	1	0	0	11-3		
5. Chmielanka Chmieleni	6	13	4	1	1	19-8	2	1	0	0	12-2	2	0	1	0	0	0	7-6		
6. Pogon Wleń	6	9	3	0	3	17-12	2	0	1	0	9-2	1	0	2	0	0	0	8-10		
7. LZS Kotłiska	6	9	3	0	3	20-24	2	0	2	0	15-19	1	0	1	0	0	0	5-5		
8. LZS Niwnice	6	8	2	2	2	18-15	1	1	1	0	8-8	1	1	1	0	0	0	10-7		
9. Olsza II Olszyna Lubańska	6	6	2	0	4	8-18	2	0	0	0	6-2	0	0	4	0	0	0	2-16		
10. Zbylut Zbylutów	6	6	2	0	4	8-27	1	0	2	0	5-13	1	0	2	0	0	0	3-14		
11. Kwisa Świeradów Zdrój	6	4	1	1	4	10-16	1	1	2	0	7-10	0	0	2	0	0	0	3-6		
12. KS Włodzice	6	3	1	0	5	8-33	1	0	2	0	5-11	0	0	3	0	0	0	3-22		
13. Bielany Biedrzychowice	6	3	1	0	5	7-30	1	0	1	0	3-9	0	0	4	0	0	0	4-21		
14. Granit Gieraltów	6	1	0	1	5	8-37	0	0	3	0	4-23	0	1	2	0	0	0	4-14		

źródło www.90minut.pl

Naszą bolączką w pierwszych kolejkach były końcówki spotkań, w których traciliśmy bramki, a wraz z nimi cenne punkty. Mimo to z meczu na mecz gra Kwisy wygląda coraz lepiej i wierzymy, że wkrótce rozpoczniemy marsz w górę tabeli.



foto z arch. TKKF "KWISA" Świeradów-Zdrój

Serdecznie zapraszamy kibiców na nadchodzące mecze seniorów na Kwisa Arenie:

05.10.2025 (niedziela), godz. 15:00 – Kwisa Świeradów-Zdrój vs Bielany Biedrzychowice,

19.10.2025 (niedziela), godz. 14:00 – Kwisa Świeradów-Zdrój vs Zbylut Zbylutów.

W październiku czekają nas również spotkania wyjazdowe – w Olszynie z rezerwami Olszy oraz w Gościszowie z Orłem.

Mecze trampkarzy:

04.10.2025 (sobota), godz. 12:00 – Kwisa Świeradów-Zdrój vs KS Łomnica,

18.10.2025 (sobota), godz. 12:00 – Kwisa Świeradów-Zdrój vs Stella Lubomierz.

ZESKANUJ KOD QR



Uwaga! Godziny spotkań mogą ulec zmianie. Aktualne informacje dostępne są na naszej stronie na Facebooku.

Krzysztof Schmidt
Prezes TKKF "KWISA" Świeradów-Zdrój

Chcesz być na bieżąco?
Zeskanuj kod QR
i dołącz do nas:
LKS Świeradów-Zdrój
na Facebooku!

Zeskanuj kod QR





Świeradowska grupa biegowa

Kowary-Okraj ITT, Kowary, 15.08

Impreza Kowary-Okraj to nie tylko bieg! Zanim biegacze ruszą z centrum miasta w kierunku przetęczy, odbywa się kolarska jazda indywidualna na czas po szosie – z metą na granicy polsko-czeskiej. W tym wyzwaniu wziął udział Jacek, dla którego był to debiut w tej imprezie – i to bardzo udany! Warto dodać, że chwilę po zjeździe z powrotem do Kowar Jacek zmienił strój z kolarskiego na biegowy... i drugi raz tego samego dnia zdobył tę samą metę!

Zermatt Ultraks – Active, Zermatt (Szwajcaria), 24.08

To już trzecie w tym roku alpejskie wojaże naszej drużyny i drugie w wykonaniu Kamili! Nasza eksportowa zawodniczka melduje ukończenie kolejnego biegu – znów w cieniu słynnego Matterhornu. Tym razem był to Zermatt Ultraks – Active na dystansie 19 km – trailowa przygoda z ostrym podbiegiem i zbiegiem. „Bardziej przypadł mi do gustu niż poprzedni!” – mówi Kamila, co może oznaczać tylko jedno: forma rośnie, a doświadczenie w alpejskich warunkach też robi swoje!

Półmaraton Wałbrzyski, Wałbrzych, 24.08

Teresa i Daniel odwiedzili Wałbrzych, gdzie wzięli udział w 25. edycji miejscowego półmaratonu. Oboje osiągnęli metę w bardzo dobrych czasach. Dla Teresy był to także trzeci, przedostatni krok na drodze do zdobycia w tym roku Korony Półmaratonów Dolnośląskich.

Letni Bieg Piastów, Szklarska Poręba – Jakuszyce, 23–24.08

LBP był kolejnym przystankiem na mapie startów naszych zawodników. Rywalizacja trwała cały weekend – 23–24 sierpnia 2025 r. Pierwszego dnia na starcie stanęło dwoje reprezentantów: Michał, gościnnie nas reprezentujący, który wybrał dystans ultramaratonu, oraz Magda, biegająca w półmaratonie. Michał na najdłuższym dystansie okazał się bezkonkurencyjny i w swojej kategorii wiekowej zajął pierwsze miejsce. Magda ukończyła swój bieg z dobrym wynikiem i szerokim uśmiechem na twarzy, meldując się na mecie. Drugi dzień zmagania to start na dobrze nam znanym dystansie – Jakuszyckiej 12, rozgrywanej również w latach ubiegłych. Tym razem na trasie pojawiło się aż czworo naszych zawodników: Józef, Jarosław, Wojtek i Jacek. Dla Wojtka był to debiut w tej imprezie – i od razu bardzo udany, mimo że trasa należy do wymagających. Wielkie brawa! Józek w swojej kategorii wiekowej nie miał sobie równych i stanął na najwyższym stopniu podium. Ogromne gratulacje! Z kolei Jarek i Jacek zaliczyli bardzo solidny start, traktując go jako element przygotowań do jesiennych zawodów.

Półmaraton Leszno, Leszno, 06.09

6 września odbył się III C & C Partners Półmaraton Leszno. Na tę imprezę wybrał się nasz reprezentant Jarosław, dla którego był to drugi start w tym roku na dystansie półmaratonu. Z zawodów wrócił bogatszy o kolejne doświadczenia oraz z bardzo dobrym wynikiem: 1:42:36, 9. miejsce w kategorii wiekowej (na 48 zawodników), 72. miejsce open (na 370 uczestników).

Bogatyńska Dycha, Bogatynia, 07.09

Na szybkiej, atestowanej trasie w Bogatyni nasi zawodnicy wystartowali na dwóch dystansach: – Waldemar, Mateusz i Michał na 10 km, – Kazimierz na 5 km. Łącznie panowie wywalczyli aż cztery trofea! Kazimierz – 2. miejsce w kat. specjalnej Pracowników Elektrowni Turów, Mateusz – 3. miejsce w kat. M30 oraz 1. miejsce w kat. specjalnej MONAR,

Michał – 2. miejsce w kat. M30.



foto z arch. DB Świeradów-Zdrój Górskie Uzdrowisko

Chojnik Festiwal, Jelenia Góra – Sobieszów, 06.09

Na Chojnik Festiwalu zazwyczaj wybieraliśmy krótsze dystanse. W tym roku nastąpiła jednak tajemnicza zmowa i na starcie okazało się, że niemal wszyscy postawili na Półmaraton z Górką. A ta „górką” to nie byle co – aż 8 km ponad dystans półmaratoński i ponad 1500 m przewyższenia do pokonania! W składzie „półmaratońskim” pobiegli: Teresa, Magda, Dorota, Kazimierz i Daniel. Cała piątka szczęśliwie dotarła na metę, a dodatkowo dwoje wskoczyło na podium w swoich kategoriach wiekowych – Teresa (2. miejsce) i Kazimierz (3. miejsce). Na krótszym dystansie, czyli „Czternastce na Zamek”, świetnie zaprezentował się Michał. W prawdziwie rycerskim galopie przeszarżował przez dukty wokół Chojnika, zdobywając 3. miejsce w kategorii wiekowej.

Garmin Ultra Race, Radków, 14.09

Radków przywiódł do nas trio doświadczonych biegaczy w deszczowej aurze. Piękno Gór Stołowych oraz chęć zmierzenia się z trasą, która była im dotąd nieznana, okazały się silniejsze od niekorzystnych warunków pogodowych. Techniczną trasę o długości 11 km, w trudnych okolicznościach pogodowych, pokonali Teresa, Waldemar i Kazimierz. Ich determinacja przyniosła efekty w postaci kolejnych miejsc na podium w kategoriach wiekowych. Teresa zajęła pierwsze miejsce, a Kazimierz był drugim.

X Żarowskie Biegi Strefowe, Żarów, 21.09

Rodzinny duet J&J sprawdził formę na najkrótszym dystansie, na którym startujemy, czyli 5 km. Na szybkiej trasie i w mocnej stawce panowie zajęli wysokie miejsca w swoich kategoriach wiekowych – Jarek był 6., a Jack 5.

Raport Parkrun (zawodnik - miejsce)

Parkrun Jelenia Góra #463, 23.08

Stephanie – 2 (1 kobieta)

Parkrun Jelenia Góra #464, 30.08

Maciej – 1

Jack – 4

Jarek – 6

Parkrun Jelenia Góra #465, 06.09

Maciej – 2

Stephanie – 4 (1 kobieta)

Parkrun Jelenia Góra #466, 13.09

Maciej – 1

Stephanie – 4 (1 kobieta)

Parkrun Jelenia Góra #467, 20.09

Maciej – 2

Michał – 3

Stephanie – 4 (1 kobieta)

Maciej Krajewski

DB Świeradów-Zdrój Górskie Uzdrowisko

ŚWIERADOWSKA KARTA MIEJSKA



Jesteś osobą zameldowaną w Świeradowie-Zdroju? A może rozliczasz się z podatku dochodowego w Urzędzie Skarbowym w Lubaniu i w swoim zeznaniu podatkowym deklarujesz Gminę Miejską Świeradów-Zdrój jako miejsce stałego zamieszkania? Jeśli spełniasz któryś z warunków, to możesz skorzystać ze **Świeradowskiej Karty Miejskiej!** ŚKM wydawana jest bezpłatnie. **Zapytaj o kartę w Stacji Kultury.**

Aktualna lista Partnerów:

- „Czarci Młyn” z ŚKM bilet wstępu 1,00 zł.
- Podziemna Trasa Turystyczna „Kopalnia Św. Jan” w Krobicy z ŚKM bilet 50% tańszy.
- Wieża Widokowa w Mirsku z ŚKM bilet 50% tańszy.
- Centrum Relaksacyjne „SANTE” z ŚKM 50% zniżki na wejście do grotty solnej.
- Coffee & Drink Bar „Kofeina” z ŚKM 20% zniżki na każdą kawę, ciepłe napoje bezalkoholowe, herbatę i czekoladę.
- Przewóz Osób - Bryczką i Saniami Mariusz Burawski z ŚKM 50% zniżki, przy minimum dwóch osobach, na przejażdżki bryczką a zimą na kulig/sanie.
- Wypożyczalnia Rowerów Lech Sport | Rowery Elektryczne, Trail, MTB z ŚKM 25% tańsze wypożyczenie rowerów od poniedziałku do czwartku a w weekendy 10% taniej oraz 10% rabatu na usługi serwisowe rowerów.
- Firma KOCZ Sp. z o. o. z ŚKM w sezonie letnim 50% zniżki na wypożyczenie roweru elektrycznego, w sezonie zimowym 50% zniżki na wypożyczenie kompletu sprzętu narciarskiego, 20% zniżki na pozostały sprzęt zimowy w Wypożyczalniach E-Bike i sprzętu narciarskiego „Pod Gondolą” w Świeradowie-Zdroju oraz cały rok 50% zniżki na korzystanie z Parkingów A, B, C na terenie Świeradowa-Zdroju (róg ulic: A – Źródlanej i Strażackiej, B – Sienkiewicza i Batorego, C – Sienkiewicza i Wyszyńskiego).
- Sky Walk - Ścieżka w Chmurach z ŚKM 50% tańszy bilet wstępu na wieżę widokową Sky Walk oraz 50% zniżki na wydarzenia specjalne - „Zachody Słońca z COOLturą” i „Rodzinne niedziele na Sky Walk”.
- TOMART Stanisław Tokarczyk z ŚKM 15% tańsze usługi w zakresie malowania wnętrz (ściany wewnętrzne pomieszczeń użytkowych i mieszkalnych), znajdujących się w obrębie administracyjnym miasta Świeradów-Zdrój oraz 20% tańsze usługi w zakresie nagłośnienia i prowadzenia imprez rozrywkowych odbywających się w obrębie administracyjnym miasta Świeradów-Zdroju.
- SKI&SUN Świeradów-Zdrój z ŚKM 20% zniżki na bilet turystyczny w obie strony w sezonie letnim (1.05.2025 - 31.10.2025), 50% zniżki na bilet na wydarzenia specjalne Nocne gondolowanie, 50% zniżki na karnet narciarski na jazdę nocną w sezonie niskim (od początku sezonu do 22.12.2025 oraz od 01.03.2026).
- Izerskie Centrum Soli z ŚKM 30% zniżki na zakup biletu jednorazowego uprawniającego do seansu w grocie solnej oraz do 20% zniżki na zakup produktów w sklepie firmowym.
- Izerska Majstrownia z ŚKM 20% zniżki na warsztaty prowadzone przez Izerską Majstrownię.
- Cafe Fineza z ŚKM 20% zniżki na desery lodowe z menu kawiarni (zniżka nie obejmuje gałek lodu oraz deserów komponowanych samodzielnie) oraz napoje gorące (typu kawa, herbata).
- PHU THOMAS z ŚKM 10% zniżki na usługi stolarskie w warsztacie w Orłowicach 26A.
- Restauracja Czarny Pieprz w Hotelu Le Mont Medical & SPA z ŚKM 10% zniżki na ofertę restauracji.
- Kręgielnia w Krasicki Hotel Resort & SPA z ŚKM 10% zniżki na wynajęcie torów do gry.
- Kawiarnia Słodkie Klimaty z ŚKM 10% zniżki na ofertę kawiarni.
- Drogeria Blask Zdrojowa 1 z ŚKM 10% zniżki na ofertę drogerii.
- IzeRYNEK z ŚKM domek jarmarczny w cenie 100,00 zł/miesiąc.

Prosimy pamiętać, że zniżki są ważne za okazaniem karty mieszkańca wraz z dokumentem ze zdjęciem potwierdzającym tożsamość.

www.stacjakultury.swieradowzdroj.pl zakładka ŚKM

PZERiI Koło nr 6 na najbarwniejszym festiwalu wina w Polsce

W dniach 10–11 września 2025 roku grupa 50 emerytów zrzeszonych w Kole nr 6 PZERiI w Świeradowie-Zdroju udała się na kolejną wycieczkę do Zielonej Góry, by wspólnie celebrować Winobranie – największe w Polsce święto wina. To wyjątkowe wydarzenie, pełne regionalnych smaków i radosnej atmosfery, co roku przyciąga do stolicy Lubuskiego tysiące turystów.



foto z arch. PZERiI Koło nr 6 w Świeradowie-Zdroju

Podczas dziewięciodniowego Winobrania Zielona Góra zamienia się w tętniące życiem miasto – uliczne parady, koncerty, jarmarki oraz liczne degustacje lokalnych trunków tworzą niepowtarzalny klimat. To doskonała okazja, by poznać tradycje lubuskich winiarzy i odwiedzić najpiękniejsze winnice regionu.

Uczestnicy wycieczki mieli okazję gościć w Winnicy Folwark Pszczew, która zachwycała nie tylko krajobrazem, ale także ciekawymi opowieściami o trudnej drodze winogron – od krzewu aż do kieliszka. Nie zabrakło również degustacji wyśmienitych win oraz zwiedzania kolejnej lokalnej winnicy – Mozów.

W programie znalazło się także zwiedzanie Międzyrzeckiego Rejonu Umocnionego – największego w Europie kompleksu fortyfikacji, jednego z symboli Ziemi Lubuskiej. Kilkadziesiąt żelbetowych bunkrów połączonych labiryntem podziemnych korytarzy zrobiło na wszystkich ogromne wrażenie. Trasa turystyczna poprowadziła uczestników przez podziemia i ekspozycję Muzeum Fortyfikacji.

Drugi dzień pobytu w Zielonej Górze upłynął na spacerze z przewodnikiem po najciekawszych zakątkach miasta. Po zwiedzaniu Grodu Bachusa emeryci mieli czas wolny na jarmarku winobraniowym. W godzinach wieczornych grupa w doskonałych nastrojach powróciła do Świeradowa-Zdroju.

Ewa Łuczak

Sekretarz Koła nr 6

POSTERUNEK POLICJI W ŚWIERADOWIE-ZDROJU

**Kierownik Posterunku Policji w Świeradowie-Zdroju
asp. sztab. Krzysztof Schmidt przyjmuje interesantów
w każdy poniedziałek w godzinach 10:00-14:00.**

NASI DZIELNICOWI:

Mamy już pełny komplet dzielnicowych. Do obsady dołączył także asp. sztab. Dawid Szulikowski.

Rejon XI asp. Przemysław Kostrzycki tel. 797 306 240

ulice: Asnyka, Bronka Czecha, Dojazdowa, Kardynała Wyszyńskiego, M. Konopnickiej, Konstytucji 3-go Maja, J. Korczaka, Kościelna, Majowa, H. Marusarzówny, Nad Potokiem, Orzeszkowej, Parkowa, Piastowska, Sienkiewicza, M. Skłodowskiej-Curie, Słoneczna, Słowackiego, Spacerowa, Stroma, Strumykowa, Wąska, Wolna, Zamknięta, Zdrojowa, Źródłana, Żeromskiego.

Rejon XII – obsługuje st. sierż. Oskar Snella tel. 514 339 389

ulica: Długa, Główna, Górzysta, Izerska, Jarzębinowa, Klubowa, Krótka, Lwówecka, Łąkowa, Łowiecka, Młyńska, Modrzewiowa, Nadrzeczna, Polna, Rolnicza, Sanatoryjna, Sędziwa, Spadzista, Spokojna, Stawiejska, Strażacka, Sudecka, Szkolna, Wczasowa, Willowa, Wierzbowa, Zacisze, Zakopiańska.

Rejon XIII asp. sztab. Dawid Szulikowski tel. 797 306 239

ulice: 11-go Listopada, Adama Mickiewicza, Bartosza Głowackiego, Boczna, Bolesława Chrobrego, Bolesława Prusa, Brzozowa, Budowlanych, Cicha, Cmentarna, Dolna, Dworcowa, Dzika, Emilii Plater, Chopina, Gajowa, gen. Józefa Bema, Jana Kilińskiego, Jarosława Dąbrowskiego, Gołębia, Górska, Graniczna, Grunwaldzka, Jastrzębia, Jaskółcza, Kazimierza Wielkiego, Leśna, Marszałka Józefa Piłsudskiego, Mikołaja Kopernika, Młodych Techników, Mokra, Myśliwska, Nad Basenem, Nadbrzeźna, Orla, Osiedłowa, Pod Skarpą, Podgórna, Pszczela, Prusa, Ratowników Górskich, Romualda Traugutta, Sępia, Sosnowa, Sowia, Stanisława Moniuszki, Stanisława Wyspiańskiego, Stawowa, Stokowa, Sybiraków, Tadeusza Kościuszki, Wiejska, Wilcza, Wiśniowa, Wł. Jagiełły, Zakopiańska, Zaulek, Zielona, Żabia, Żwirki i Wigury.

**W PRZYPADKU INTERWENCJI ORAZ TRUDNOŚCI Z NAWIĄZANIEM KONTAKTU
PROSIMY KONTAKTOWAĆ SIĘ BEZPOŚREDNIO Z KOMENDĄ POWIATOWĄ POLICJI
W LUBANIU POD CAŁODOBOWYM NUMEREM
TEL.: 47-87-34-200 lub 47-87-34-222**

Nasze morze w "Komandorze"

W dniach od 16 do 30 sierpnia 2025 r. Aktywna Grupa Świeradowskich wczasowiczów w ilości 55 osób przebywała na zasłużonym wypoczynku w Ośrodku Komandor w Pogorzeli. Przez 14 dni leniuchowania mogliśmy podziwiać piękny region Wybrzeża i sosnowe lasy otaczające miejscowość od strony lądu. Szeroka, piaszczysta plaża oraz świeże morskie powietrze tworzą specyficzny mikroklimat. Dodatkowo uroku całemu otoczeniu dodaje jezioro Liwia Łuża, będące przystanią dla rybaków.

Ośrodek Komandor położony jest w odległości 500 m od morza, w pięknej okolicy otoczonej wspomnianym lasem sosnowym. Teren Ośrodka jest ogrodzony i zajmuje ponad trzy hektary powierzchni. Infrastrukturę stanowią murowane domki letniskowe, w których mieszkała nasza grupa – w dwuosobowych pokojach z łazienkami i pełnym węzłem sanitarnym. Przy tym bardzo smaczne i świeże wyżywienie (trzy posiłki dziennie – śniadania i kolacje w formie bufetu).



foto z arch. uczestników wyjazdu

Nie zabrakło rozrywek i muzyki. Podczas turnusu bawiliśmy się dwukrotnie na wieczorkach tanecznych z muzyką na żywo oraz zaliczyliśmy dwa ogniska z kiełbaskami i muzyką mechaniczną – wszystko w cenie turnusu. Pięknie zadbane ścieżki rowerowe pozwalały nawet na 20-kilometrowe przejażdżki.

W Pogorzeli znajduje się zabytkowy dworzec Nadmorskiej Kolei Wąskotorowej, skąd przez Niechorze i Rewal można dojechać do Trzęsacza, w którym znajdują się słynne mury kościoła na klifie. W pobliskim Niechorzu, do którego każdy z nas podążał spacerkiem po plaży, można podziwiać i zwiedzić Muzeum Latarni Morskich z całego świata. Dziękuję całej wspaniałej grupie za miło spędzony czas, integrację oraz przyjazną atmosferę i koleżeńską pomoc. Do zobaczenia na trasach i może znów nad morzem. Dziękuję również pani Joli oraz jej chłopakom – Danielowi i Markowi.

Marianna Marek
Opiekun grupy

Dzień Nauczyciela – 12.10.2025 r., godz. 12:00

Dzień Edukacji Narodowej, zwany potocznie Dniem Nauczyciela, jest świętem wszystkich pracowników oświaty, obchodzonym 14 października na pamiątkę Komisji Edukacji Narodowej, powołanej w 1773 roku. To pierwsza na ziemiach polskich i w Europie Centralnej świecka władza oświatowa, podległa jedynie najwyższym instytucjom władzy państwowej – królowi i sejmowi – dysponująca funduszami na utrzymanie szkół.

Burzliwa historia naszego kraju – zabory, wojny – wpływała na rozwój oświaty w różny sposób. Przeżyliśmy zmieniające się często reformy edukacyjne. Każdy z nas chodził do szkoły – jedni chętniej, z radością, inni, bo musieli wypełnić obowiązek szkolny. Wspomnienia wiążące się ze szkołą są różne. Pamiętamy naszych nauczycieli od polskiego, matematyki, historii, w-fu, panią woźną z ręcznym dzwonkiem wzywającym na lekcje, tarcze przyszyte do rękawów fartuszków, spotkania klasowe, uroczystości, wspólne klasowe zdjęcia, zmieniających się nauczycieli, dyrektorów, panie sekretarki, administrację, budynki. Klasy I–IV uczyły się na ulicy Górskiej, klasy V–VIII na ulicy 22 Lipca (obecnie 11 Listopada – Urząd Miasta). Potem wprowadziliśmy się do długo oczekiwanej nowej szkoły – był to 1981 rok.

Od ponad dwudziestu lat, z inicjatywy nauczycieli emerytów, w październiku, przed Dniem Nauczyciela, zamawiamy mszę świętą, aby wspólnie z dziećmi i młodzieżą wspomnieć tych, których nie ma już wśród nas – opuścili nie tylko naszą szkołę, ale udali się na wieczny spoczynek. Na liście, którą prowadzimy od 1945 roku, znajduje się 49 nazwisk. Nasze panie wychowawczynie klas młodszych – p. Iza, p. Beata, p. Tereska – uczyć dzieci, aby pamiętały o swoich bliskich i razem z nimi odwiedzają cmentarze w Dzień Zaduszny. Szczególnie harcerze angażują się w zapalanie zniczy na grobach nauczycieli z napisem „Miejski Zespół Szkół”.

„Takie jest już życie, że przemija. Ludzie przychodzą i odchodzą, ale zawsze zostawiają po sobie ślad. Najpierw są częścią teraźniejszości, tworzą przyszłość, choć jednocześnie korzystają z dorobku przeszłości, a potem sami się nią stają. Każde życie ma sens.”
Cytat z powieści „Dwór w Zaleszycach” Agaty Sawickiej.

**W imieniu organizatorów – nauczycieli emerytów – zapraszamy serdecznie 12 października, godz. 12:00, kościół parafialny św. Józefa Oblubieńca
NMP w Świeradowie-Zdroju.**

Eugenia Kudera

Burmistrz Miasta Edyta Wilczacka informuje

Szanowni Mieszkańcy, Przedsiębiorcy,

w dalszym ciągu staramy się prostować, wyjaśniać i porządkować wiele kwestii związanych z funkcjonowaniem naszego miasta. Dlatego, w związku z ujawnionymi w ostatnim czasie nieprawidłowościami w rozliczeniach za dostarczanie wody i odprowadzanie ścieków, zwracam się do Państwa z apelem i uprzejmą prośbą o dopełnienie wszelkich formalności związanych z podpisaniem ważnych umów na dostarczanie wody oraz/lub odprowadzanie ścieków.

WODA I ŚCIEKI – SPRAWDŹ, CZY MASZ UMOWĘ!

Osoby, które dotychczas nie podpisały umowy na dostarczanie wody i/lub odprowadzanie ścieków, proszone są o niezwłoczne zgłoszenie się do Urzędu Miasta w celu dopełnienia formalności. Obowiązek ten dotyczy również nieruchomości posiadających własne ujęcia wody, jeśli odprowadzają nieczystości ciekłe do miejskiej sieci kanalizacji sanitarnej.

Na zgłoszenie się i uregulowanie spraw formalnych przewidziany został termin do końca grudnia 2025 roku. Po tym dniu zostanie wszczęta procedura administracyjna wobec osób korzystających z usług bez umowy.

Wszelkich informacji oraz zgłoszeń można dokonać w Urzędzie Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11 Listopada 35, w Referacie Ochrony Środowiska, Gospodarki Odpadami i Gospodarki WOD-KAN.

Dbając wspólnie o porządek prawny i bezpieczeństwo dostaw wody w naszym mieście, liczę na Państwa odpowiedzialność i sprawne dopełnienie obowiązku podpisania stosownych umów.

PRZYPOMNIENIE – WYKUP MIESZKAŃ KOMUNALNYCH!

Przypominamy, że wciąż istnieje możliwość wykupienia mieszkania komunalnego z bonifikatą 95%, co oznacza, że lokatorzy zapłacą jedynie 5% wartości mieszkania.

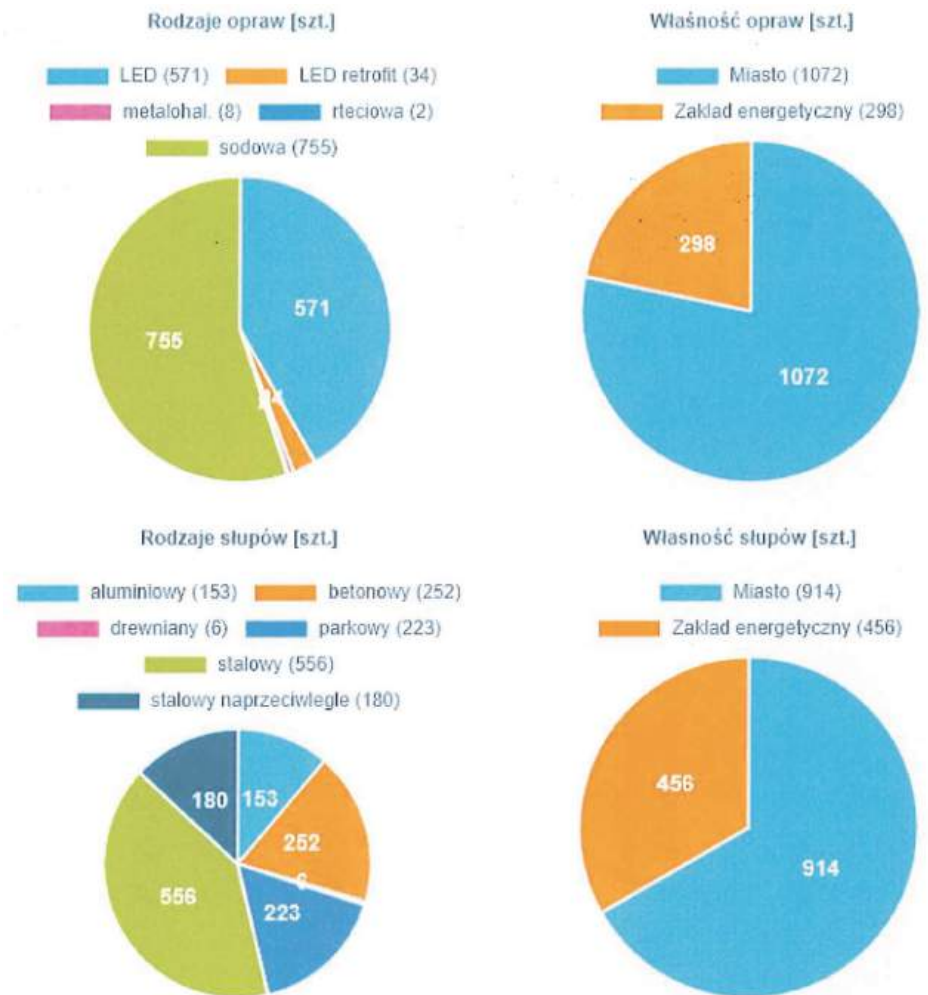
Warto się pośpieszyć, ponieważ planujemy, że od października 2025 roku wysokość bonifikaty zostanie obniżona i wyniesie tylko 50%.

To oznacza, że obecne warunki są wyjątkowo korzystne i mogą się już nie powtórzyć. Zachęcamy wszystkich zainteresowanych do skorzystania z tej możliwości, zanim zmienią się zasady.

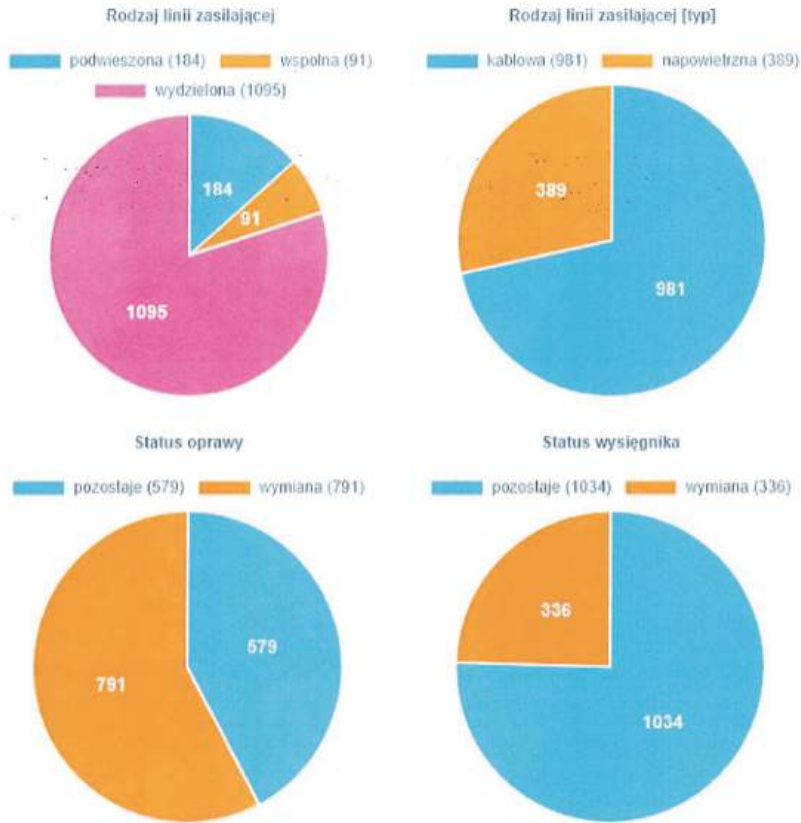
Szczegółowe informacje można uzyskać w Urzędzie Miasta Świeradów-Zdrój, u Pana Władysława Rzeźnika.

MODERNIZACJA OŚWIETLENIA ULICZNEGO W ŚWIERADOWIE-ZDROJU AUDYT ENERGETYCZNY ZAKOŃCZONY

Na terenie naszej gminy zakończono opracowanie audytu energetycznego oświetlenia ulicznego wraz z inwentaryzacją 1139 punktów świetlnych przy wykorzystaniu platformy elektronicznej z elementami GIS.



Audyt zakłada modernizację oświetlenia ulicznego w celu zwiększenia efektywności energetycznej, poprawy bezpieczeństwa ruchu drogowego, zapewnienia wyższego poziomu bezpieczeństwa mieszkańców oraz stworzenia nowoczesnego i spójnego wizerunku naszego miasta.



Najważniejszym celem przedsięwzięcia jest wymiana nieefektywnych energetycznie opraw i słupów na nowoczesne oprawy LED wyposażone w system sterowania. Dzięki temu zyskamy oświetlenie oszczędne, bezpieczne i dostosowane do współczesnych standardów. Planowana modernizacja będzie opierać się na istniejącej infrastrukturze oświetleniowej należącej do Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój oraz spółki Tauron Nowe Technologie S.A. Aby realizacja inwestycji była możliwa, niezbędne będzie zawarcie porozumienia z Zakładem Energetycznym, który – w ramach usługi eksploatacji o podwyższonym standardzie – przeprowadzi modernizację.

Według kosztorysu inwestorskiego przewidywany koszt prac wynosi 4 705 508,49 zł brutto. Inwestycja obejmuje:

- wymianę 429 słupów oświetleniowych znajdujących się w złym stanie technicznym,
- montaż 791 nowoczesnych, energooszczędnych opraw LED.

Koszt opracowania audytu wyniósł 28 500,00 zł.

Modernizacja oświetlenia to inwestycja w bezpieczeństwo, komfort i nowoczesny charakter Świeradowa-Zdroju. To także realne oszczędności energii i wyraźny krok w stronę miasta przyjaznego środowisku.

NOWE AUTOBUSY ELEKTRYCZNE NA ULICACH NASZEGO MIASTA

Od 22 września na ulice naszego miasta wyjechały nowoczesne, w pełni elektryczne autobusy. To ważny krok w stronę bardziej ekologicznego i przyjaznego środowiska transportu publicznego. Dzięki nim poprawi się komfort podróży, a jednocześnie ograniczymy hałas i emisję spalin w naszym mieście. Nowe autobusy mają długość 12 metrów, co w naszych warunkach wymagało wprowadzenia kilku zmian w organizacji komunikacji miejskiej. Aby pojazdy mogły sprawnie kursować, byliśmy zmuszeni zmodyfikować trasy autobusów oraz w jednym miejscu zmienić organizację ruchu drogowego. Proszę Państwa o szczególną uwagę – zmienione zostały kierunki jazdy na ulicach Wczasowej i Majowej.

Z przykrością informuję również, że ze względów technicznych musieliśmy czasowo zlikwidować niektóre przystanki: przy sklepie Biedronka, na ulicy Sosnowej oraz na ulicy Wiśniowej. Długość i promień skrętu nowych autobusów uniemożliwiają im bezpieczny wjazd i manewrowanie w tych lokalizacjach. Mamy jednak nadzieję, że już w niedalekiej przyszłości uda się znaleźć rozwiązanie, które pozwoli przywrócić te ważne dla mieszkańców punkty komunikacyjne.

Jednocześnie pragnę przekazać dobrą wiadomość – wkrótce zostanie uruchomiony nowy kurs do cmentarza komunalnego, co znacznie ułatwi dojazd w to miejsce. Dziękuję za Państwa wyrozumiałość i cierpliwość w okresie wprowadzania zmian. Wierzę, że nowe autobusy przyczynią się do poprawy jakości komunikacji miejskiej i będą dobrze służyć mieszkańcom naszego miasta.

AKTUALNOŚCI OD BURMISTRZA
- ZESKANUJ KOD QR
I OBSERWUJ PROFIL



Edyta Wilczacka
Burmistrz Świeradowa-Zdroju



Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój
Edyta Wilczacka przyjmuje mieszkańców
w Urzędzie Miasta w Świeradowie-Zdroju
w poniedziałki w godzinach 14:00-16:00.



Spotkanie z prof. Andrzejczakiem

Wrzesień w Miejskim Zespole Szkół w Świeradowie-Zdroju obfitował w wiele wydarzeń ważnych dla całej społeczności szkolnej. Jednym z nich było spotkanie z profesorem Jakubem Andrzejczakiem. To już kolejna jego wizyta, podczas której otrzymaliśmy solidną dawkę wiedzy o tym, jak my – dorośli – możemy odnaleźć się w świecie, w którym na co dzień żyją młodzi ludzie... czyli w świecie cyfrowym.

Profesor pokazał, że internet, media społecznościowe i cyfrowe gadżety to nie tylko rozrywka, ale także narzędzia mające ogromny wpływ na emocje, uwagę i rozwój człowieka. A my – rodzice, opiekunowie i nauczyciele – musimy nauczyć się nie tylko rozumieć ten świat, ale też mądrze się w nim poruszać razem z młodymi.

Było więc o tym, jak działa „przemysł cyfrowy” i dlaczego warto wiedzieć, co kryje się za gramami i aplikacjami. Rozmawialiśmy również o zachowaniach ryzykownych, o tym, jak dzieci potrafią zatracić się w sieci oraz jak postawa dorosłych może im pomóc – albo zaszkodzić. Profesor podzielił się także wskazówkami, jak budować zdrowe relacje na linii: dziecko – dorośli – rzeczywistość cyfrowa.

Nie było moralizowania – raczej otwieranie oczu i prowokowanie do myślenia. Spotkanie dostarczyło chwil uśmiechu, ale przede wszystkim uświadomiło, że „wychowanie cyfrowe” to nasza wspólna odpowiedzialność.

Jan z Czarnolasu

Narodowe Czytanie to coroczna akcja, której celem jest promowanie literatury polskiej oraz zachęcanie do wspólnego obcowania z dziełami najwybitniejszych pisarzy. W tym roku uczniowie naszej szkoły przybliżyli twórczość Jana Kochanowskiego. Zabrali nas w świat renesansowej myśli, piękna poezji i refleksji nad człowiekiem oraz jego życiem.

Czytane były fraszki i fragmenty pieśni, niosące przesłanie o tym, że warto być dobrym człowiekiem i żyć w zgodzie z naturą. Nie zabrakło również osobistych refleksji poety, które znalazły swój wyraz w Trenach – utworach pełnych smutku, żalu i zmagania się z cierpieniem.

Spotkanie z twórczością Jana z Czarnolasu przebiegało w miłej atmosferze i wzbogaciło nas o nowe doświadczenia literackie.



foto z arch. MZS w Świeradowie-Zdroju

#ZacznijOdLekkiej Świeradów-Zdrój. Edycja 2 - 16.09.2025

Organizatorami już 2. edycji zawodów #ZacznijOdLekkiej byli: Polski Związek Lekkiej Atletyki, Dolnośląski Związek Lekkiej Atletyki, Miejski Zespół Szkół w Świeradowie-Zdroju, Lekkoatletyczny Klub Sportowy Świeradów-Zdrój oraz Ministerstwo Sportu i Turystyki.

Celem zawodów było: wsparcie szkół w organizacji atrakcyjnych imprez sportowych dla dzieci i młodzieży, popularyzacja lekkiej atletyki wśród dzieci i młodzieży szkolnej, dokonanie zmiany modelu zachowań społecznych wobec aktywności fizycznej, wyrównywanie szans dzieci i młodzieży w dostępie do usystematyzowanej aktywności fizycznej, promocja zdrowego i aktywnego stylu życia, zachęcenie rodziców do zainteresowania się prozdrowotną aktywnością fizyczną dzieci oraz aktywizacja lokalnych struktur samorządu terytorialnego i lokalnych środowisk gospodarczych do współpracy przy organizacji projektu.

Imprezy #ZacznijOdLekkiej to projekt PZLA obejmujący 160 szkół w całej Polsce w tym 6 z Dolnego Śląska: Twardogóra, Świeradów – Zdrój, Głogów, Lubin, Długołęka, Olśzynie.

We wrencie wzięło udział ponad 120 uczniów MZS w Świeradowie-Zdroju, w tym: kla-

sy pierwsze, drugie i trzecie oraz klasa 7B sportowa, która pełniła rolę sędziów pomocniczych poszczególnych konkurencji. Sędziami głównymi byli nauczyciele wychowania fizycznego: Joanna Szaniawska, Tomasz Gajewski, Mirosław Kijewski, Radosław Mularczyk i Sebastian Łoziński

Uczniowie brali udział w takich konkurencjach jak:

- bieg na dystansie 60 metrów,
- rzut piłeczką palantową na odległość,
- rzut piłką lekarską 1 i 2 kilogramy,
- tor sprawnościowy na czas,
- skok w dal ze strefy,
- bieg przełakowy na dystansie 300 i 600 metrów.

Po przeprowadzeniu wszystkich konkurencji dzieci otrzymały pamiątkowe koszulki, bryloczki oraz medale.

Serdeczne podziękowania za pomoc przy organizacji imprezy kierujemy do: uczniów klasy 7B, zespołu wychowania fizycznego, wychowawców klas 1-3, zarządu klubu LKS Świeradów-Zdrój, Pani Dyrektora Renaty Simińskiej oraz całej społeczności szkolnej.

Sebastian Łoziński
nauczyciel wychowania fizycznego

Rozpoczął się nowy rok szkolny!

W szkolnych murach świeradowskiej „Jedynki” znów zrobiło się gwarno

To był dzień pełen radości, nowych początków i wielu emocji. Najwięcej przeżyć towarzyszyło oczywiście najmłodszym – pierwszoklasistom. Dla nich przygotowano wyjątkową uroczystość pasowania na ucznia. Było trochę tremy, sporo uśmiechów i ogromna duma – bo od tej chwili stali się pełnoprawnymi członkami szkolnej społeczności.

Starsze klasy rozpoczęły dzień od spotkań z wychowawcami – to doskonała okazja, by podzielić się wspomnieniami z wakacji i przygotować do nowych obowiązków. Następnie cała szkoła zebrała się na apelu, który wprowadził wszystkich w atmosferę rozpoczynającego się roku nauki. A później przyszedł czas na to, co uczniowie lubią najbardziej – rozmowy z przyjaciółmi, zabawy na świeżym powietrzu i wspólne spędzanie czasu.

Wszystkim uczniom życzymy, aby ten rok przyniósł wiele sukcesów, ciekawych doświadczeń i niezapomnianych chwil!

Świetny wynik świeradowskiej „Jedynki” w sportowym rankingu Dolnego Śląska!

Szkoła Podstawowa nr 1 w Świeradowie-Zdroju zajęła 7. miejsce w województwie dolnośląskim we współzawodnictwie sportowym Igrzysk Dzieci (klasy VI i młodsze), prowadzonym przez Dolnośląski Szkolny Związek Sportowy. To ogromny sukces – w rankingu sklasyfikowano aż 509 szkół, a „Jedynka” uplasowała się najwyższej spośród wszystkich placówek powiatu lubańskiego.

To był wyjątkowy rok – po raz pierwszy w historii szkoły zwyciężyła także w powiatowej klasyfikacji chłopców do VI klasy. Na dorobek punktowy złożyły się wyniki aż 10 imprez sportowych:

1. miejsce w trójboju lekkoatletycznym klas II w Pisarzowicach: Khrystyna Savchuk, Antoni Witkowski, Maja Lorek, Jagoda Urbaniak, Hanna Romanów, Antonina Szczypczyk, Hanna Mączko, Filip Komisarz, Antoni Hulaszczy, Maciej Maszkało, Miłosz Gładzik, Mateusz Lech.
3. miejsce w Finale Dolnośląskim w lekkoatletyce (Polkowice): Kacper Drużga, Dawid Piskorowski, Patryk Podolski, Jakub Milewski, Kacper Rewers, Szymon Żyłkiewicz, Magdalena Chuchmacz, Róża Pomorska, Daria Akulenko.
3. miejsce w czwórboju lekkoatletycznym (Jelenia Góra): Kacper Drużga, Jakub Milewski, Dominik Kurpiak, Jan Żyłkiewicz, Mikołaj Juraszek, Patryk Podolski.
8. miejsce w tenisie stołowym (Brzeg Dolny): Szymon Żyłkiewicz, Jakub Milewski, Konrad Moment.
4. miejsce w narciarstwie biegowym (Ja-

Żyłkiewicz, Olgierd Fabiś, Patryk Podolski, Dawid Piskorowski.

4. miejsce w koszykówce 3x3 (Jelenia Góra): Dawid Piskorowski, Konrad Moment, Jakub Milewski, Szymon Żyłkiewicz.

4. miejsce w sztafetowych biegach przełajowych (Bożkowice): Kacper Drużga, Jakub Milewski, Mikołaj Juraszek, Jan Żyłkiewicz, Dominik Kurpiak, Łukasz Niewiadomski.

2. miejsce dziewcząt w biathlonie letnim (Jelenia Góra): Zofia Bigus, Nadia Chrzanowska, Czandika Klonowska, Stefaniia Mykhalchuk, Emilia Mytych, Blanka Serbiejczuk, Nadia Straszko, Lena Supel, Alicja Trudzińska, Julia Winnik, Sara Kaszyńska, Anna Matyaszczyk, Zofia Skurzyńska, Milena Jezierska, Mariia Mykytiuk, Róża Pomorska.

3. miejsce chłopców w biathlonie letnim (Jelenia Góra): Wojciech Bieńkowski, Franciszek Kudera, Martins Ferreira Martin, Krzysztof Mendychowski, Tymoteusz Sadocha, Dominik Kurpiak, Piotr Naskrent, Łukasz Niewiadomski, Szymon Niewiadomski, Maciej Sokołowski, Bartosz Tabor, Kacper Drużga, Olgierd Fabiś, Jakub Milewski, Konrad Moment, Dawid Piskorowski.

8. miejsce w „czwórkach” siatkarskich (Sulików): Łukasz Niewiadomski, Jan Żyłkiewicz, Denis Czajkowski, Kacper Drużga, Jakub Milewski, Konrad Moment, Dawid Piskorowski, Patryk Podolski, Szymon Żyłkiewicz.

Gratulujemy sportowych sukcesów i życzymy kolejnych zwycięstw!



foto z arch. MZS w Świeradowie-Zdroju

kuszyce): Mateusz Plitt, Wojciech Bieńkowski, Tymoteusz Sadocha, Martins Ferreira Martin, Łukasz Niewiadomski, Jan Żyłkiewicz, Dominik Kurpiak, Szymon Niewiadomski, Jakub Milewski, Szymon

Mirosław Kijewski, Joanna Szaniawska, Sebastian Łoziński, Radek Mularczyk, Tomasz Gajewski
zespół wychowania fizycznego



Zdrowe i zbilansowane posiłki w naszym przedszkolu

Rodzice często pytają, czy posiłki serwowane w przedszkolu są zdrowe, zbilansowane i dopasowane do potrzeb dzieci. To bardzo ważne pytanie, ponieważ w wieku przedszkolnym kształtują się nawyki żywieniowe, które mogą towarzyszyć dziecku przez całe życie.

W naszym przedszkolu dbamy o to, aby każdy posiłek był przygotowany zgodnie z obowiązującymi normami Instytutu Żywności i Żywienia, rekomendacjami Ministra Zdrowia oraz przepisami dotyczącymi żywienia zbiorowego dzieci.

Jak planowany jest jadłospis?

Menu układane jest tak, aby w ciągu tygodnia dzieci otrzymywały odpowiednią ilość energii i składników odżywczych. Dbamy o różnorodność produktów – dzięki temu posiłki nie są monotonne, a dzieci mają okazję próbować nowych smaków. Posiłki dostosowujemy również do potrzeb dzieci z alergiami i nietolerancjami.

Co to oznacza w praktyce?

Warzywa i owoce – każdego dnia dzieci dostają świeże owoce, np. banana, melona, śliwkę, gruszkę czy nektarynkę. Warzywa pojawiają się w zupach, surówkach oraz jako dodatki do kanapek i drugiego dania.

Różnorodne źródła białka – w jadłospisie znajdują się mięso drobiowe, czasami wieprzowe, ryby (np. filet rybny panierowany), jaja, nabiał (sery, jogurty) oraz rośliny strączkowe (np. fasolka po bretońsku w wersji wegetariańskiej). To pozwala dostarczać pełnowartościowe białko, niezbędne dla wzrostu i rozwoju.

Produkty zbożowe – podajemy pieczywo mieszane i razowe, kasze, ryż, makaron, a także zdrowsze przekąski: wafle ryżowe i ciastka zbożowe bez dodatku cukru. W przedszkolu wypiekamy również własne pieczywo oraz drożdżówki na podwieczorki.

Zamienniki mleka – dla dzieci, które nie mogą pić mleka krowiego, stosujemy napoje roślinne (sojowe, owsiane) oraz jogurty wegańskie, aby każde dziecko mogło korzystać z pełnowartościowych posiłków.

Ograniczenie soli i cukru – dania przygotowujemy tak, aby były smaczne, ale nieprzesolone. Zamiast słodkich deserów dzieci otrzymują owoce, naturalne jogurty z dodatkami, musli, musy owocowe oraz produkty zbożowe pełnoziarniste.

Zupy i drugie dania – w jadłospisie znajdują się różnorodne zupy: jarzynowe, kremy warzywne i barszcz czerwony. Drugie dania przygotowujemy według tradycyjnych receptur – gulasze, ryby, mięsa z dodatkiem kaszy, ziemniaków i surówek. Przynajmniej raz w tygodniu serwowany jest obiad wegetariański na bazie roślin strączkowych i warzyw.

Zdrowe tłuszcze – smażymy bardzo rzadko, a do obróbki termicznej używamy oliwy z oliwek lub oleju rzepakowego. Do zup mlecznych i podwieczorków często dodajemy pestki i orzechy.

Dlaczego to ważne?

Odpowiednie żywienie wspiera rozwój fizyczny, odporność i koncentrację dziecka. Jadłospis-

sy są planowane tak, aby dostarczać wszystkich niezbędnych składników: białka, węglowodanów złożonych, zdrowych tłuszczów, witamin i minerałów. Regularne posiłki uczą rytmu dnia i pomagają zapobiegać podjadaniu. Nowe produkty i smaki poszerzają horyzonty żywieniowe dzieci, oswajając je z różnorodnymi potrawami.

Podsumowując, posiłki w naszym przedszkolu są przygotowywane z troską o zdrowie i dobre samopoczucie dzieci. Dbamy o różnorodność, zgodność z normami i dostosowanie do potrzeb indywidualnych, zapewniając rodzicom pewność, że ich pociechy jedzą smacznie, zdrowo i zgodnie z aktualnymi standardami żywienia przedszkolaków.

Monika Tartak

kierownik stołówki MZS w Świeradowie-Zdroju

Radosne świętowanie Dnia Przedszkolaka

Popołudniowa impreza z okazji Dnia Przedszkolaka była pełna radości i wspólnej zabawy dzieci oraz rodziców. Największą atrakcją okazał się dmuchaniec, na którym przedszkolaki mogły wyszaleć się do woli, a także malowanie buzi – dzieci zamieniały się w kolorowe motylki, kotki czy superbohaterów. Pozostałe atrakcje również cieszyły się dużym zainteresowaniem.

Rodzice z uśmiechem obserwowali zabawę swoich pociech, a wspólnie spędzony czas sprzyjał integracji całej społeczności przedszkolnej. Atmosfera była radosna, pełna śmiechu i pozytywnej energii.

Serdecznie dziękujemy rodzicom za zaangażowanie i przygotowanie pysznych ciast. Doceniamy Państwa życzliwość i chęć współpracy – to właśnie dzięki takim gestom możemy wspólnie tworzyć wyjątkowe chwile w naszym przedszkolu.

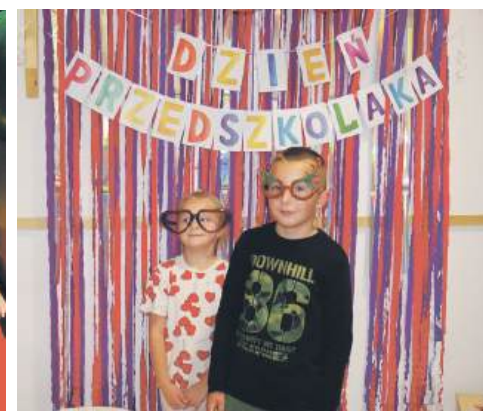


foto z arch. Przedszkola Miejskiego w Świeradowie-Zdroju

**CZARNY
PIEPRZ**
RESTAURACJA

*Restauracja
idealna na przyjęcia.*

ul. Spadzista 2 | Świeradów-Zdrój
880 753 159 | czarnypieprz@le-mont.pl



SWIERNET
INFO - TOM

**ŚWIATŁOWÓD
DLA DOMU I FIRMY**

**INTERNET
TELEWIZJA
TELEFON**

**Jesteśmy lokalnym, wieloletnim zaufanym
dostawcą usług najwyższej jakości.**

**LEPIEJ SIĘ NIE DA! BLIŻEJ SIĘ NIE DA!
Już od 45 zł/m-c brutto**

**RAFAŁ 510 041 235
TOMEK 502 258 253**

info@swiernet.com

@swiernet

swiernet.com

Miejskie Centrum Kultury, Aktywności i Promocji Gminy „Stacja Kultury”
ul. Dworcowa 1, Świeradów-Zdrój | www.stacjakultury.swieradowzdrój.pl

Diana Słupska

Dyrektor
tel. 75 71 36 482, dyrektorsk@swieradowzdrój.pl

Wystawy, spotkania autorskie, Dodatek Kulturalny:

Joanna Krajewska

Koordinatorka ds. kultury i kreacji
tel. 75 619 98 79, kultura@swieradowzdrój.pl

IzeRynek, jarmarki, wpisy do ewidencji obiektów noclegowych, zajęcia i warsztaty w Stacji Kultury:

Katarzyna Kozubek

Koordinatorka ds. organizacji wydarzeń i administracji
tel. 75 71 36 483, it@swieradowzdrój.pl

Imprezy, koncerty, projekty, administracja, Notatnik Świeradowski:

Beata Rosicka

Koordinatorka ds. projektów i administracji
tel. 75 71 36 482, stacjakultury@swieradowzdrój.pl

Zwiedzanie, zajęcia i warsztaty, inicjatywy edukacyjno-ekologiczne:

Marcin Rękowski

CEE NATURA 2000 „Izerska Łąka”
tel. 75 617 14 42, izerskalaka@swieradowzdrój.pl



Czynne: poniedziałek - piątek od 10:00 do 17:00, soboty od 10:00 do 16:00

Uczczenie 86. rocznicy wybuchu II wojny światowej

W poniedziałek, 1 września 2025 roku, o godzinie 13:00 mieszkańcy Świeradowa-Zdroju zebraли się przy Obelisku przy ul. Piłsudskiego, aby uczcić pamięć 86. rocznicy wybuchu II wojny światowej.



foto z arch. Stacji Kultury

W uroczystości udział wzięli przedstawiciele instytucji państwowych, lokalnych stowarzyszeń oraz mieszkańcy, którzy wspólnie oddali hołd Ofiarom. Złożono kwiaty przy pomniku, a spotkanie zakończyło się odśpiewaniem Hymnu Polski.

Fotorelację z wydarzenia można obejrzeć na stronie internetowej miasta.

Diana Słupska
Stacja Kultury

Magiczne eksperymenty w Stacji Kultury



foto z arch. Izerskiej Majstrowni

W sobotę, 6 września 2025 roku, w Stacji Kultury w Świeradowie-Zdroju odbyły się wrześniowe warsztaty sensoryczne dla dzieci. Spotkanie pod hasłem „Magiczne eksperymenty – czarodziejskie eliksiry” przyciągnęło najmłodszych mieszkańców, którzy z entuzjazmem odkrywali świat kolorowych mikstur i sensorycznych doświadczeń.

Zajęcia poprowadziła Kasia z Izerskiej Majstrowni, która wprowadziła dzieci w atmosferę zabawy, nauki i odrobiny czarodziejskiej magii. Uczestnicy wrócili do domów nie tylko z uśmiechem na twarzy, ale i z nowymi, kreatywnymi doświadczeniami.

Kolejne zajęcia już 4 października. Plakat ze szczegółami znajduje się obok.

Joanna Krajewska
Stacja Kultury

European Peace Ride w Świeradowie-Zdroju

11 września Świeradów-Zdrój znalazł się na trasie tegorocznego European Peace Ride. Tego dnia do Stacji Kultury dotarł międzynarodowy peloton, który przemierzał Sudety i Karkonosze.



foto z arch. Stacji Kultury

Kolarze zatrzymali się w uzdrowisku, aby odpocząć i posilić się, podziwiając panoramę Gór Izerskich. Spotkanie z uczestnikami przejazdu było okazją nie tylko do sportowych emocji, ale przede wszystkim do integracji oraz podkreślenia idei pokoju i współpracy ponad granicami.

Świeradów-Zdrój z radością przyjął uczestników tego wyjątkowego wydarzenia, życząc im powodzenia na dalszych etapach trasy.

Joanna Krajewska
Stacja Kultury

Z Czerniawy-Zdroju na Czerniawską Kopę. Udana wędrownia ze Stacją i Flinsem!

We wtorek, 16 września 2025 roku, odbyła się górską wyprawą zorganizowaną przez Stację Kultury i Stowarzyszenie Flins. Trasa prowadziła z Czerniawy-Zdroju na Czerniawską Kope, a udział w niej wzięło 18 osób – zarówno mieszkańcy, jak i turyści odwiedzający nasz region.



foto z arch. Stacji Kultury

Grupę prowadził przewodnik sudecki **Marcin Jędrzejewski**, który nie tylko wskazywał drogę, ale też dzielił się ciekawostkami o Górach Izerskich. Licząca około 4,5 kilometra trasa zajęła uczestnikom blisko trzy godziny. Było – jak to w górach – trochę pod górkę i trochę z górki, a towarzyszyły temu dobry humor i piękna, wrześniowa pogoda.

Na szczycie na wędrowników czekała nagroda – możliwość podziwiania panoramy ze szczytowej wieży widokowej. Widoki na pasma górskie i lasy zachwyciły wszystkich.

Wycieczka miała wymiar nie tylko rekreacyjny, ale też integracyjny – w trakcie marszu nawiązały się nowe znajomości, a atmosfera sprzyjała rozmowom i wymianie doświadczeń.

Organizatorzy – Stacja Kultury i Stowarzyszenie Flins – dziękują wszystkim uczestnikom za wspólną przygodę i zapowiadają kolejne górskie inicjatywy w przyszłości.

Katarzyna Kozubek
Stacja Kultury

PAŹDZIERNIKOWE WARSZTATY SENSORYCZNE

DLA DZIECI OD LAT 3

04.10.2025 (SOBOTA)
W GODZ. 11:00-12:15
STACJA KULTURY, UL. DWORCOWA 1

MAGICZNE EKSPERYMENTY CZARODZIEJSKIE ELIKSIRY

UDZIAŁ BEZPŁATNY. LICZBA MIEJSC OGRANICZONA.
OBOWIĄZUJĄ ZAPISY TEL. 75 71 36 483

WYMAGANA ODZIEŻ "ROBOCZA", KTÓRĄ MOŻNA POBRUDZIĆ

ZAJĘCIA POPROWADZI: KASIA Z IZERSKIEJ MAJSTROWNI



TEATR

Dlaczego warto zapisać dziecko na zajęcia teatralne?

STACJA KULTURY ZAPRASZA NA

**BEZPŁATNE
ZAJĘCIA TEATRALNE**

**dla DZIECI 8+
i MŁODZIEŻY**

zajęcia poprowadzi

Katarzyna Rzeczkowska

 **SPOTKANIE ORGANIZACYJNE
I PIERWSZE PRÓBY:**
3.10.2025, PIĄTEK
godz. 17:15 (ok. 1,5 h)
(zajęcia odbywać się będą w środy lub piątki - do ustalenia na spotkaniu)

Izerska Łąka, ul. Rolnicza 7, Świeradów-Zdrój



Teatr od zawsze był przestrzenią spotkania, wyobraźni i odwagi. Dla dzieci i młodzieży może stać się czymś znacznie więcej – miejscem rozwoju, zdobywania pewności siebie i odkrywania własnego głosu. Właśnie dlatego warto zachęcić swoje pociechy do udziału w nowo powstającej grupie teatralnej, którą poprowadzi Katarzyna Rzeczkowska.

Kasia to osoba z doświadczeniem – wielu rodziców i dzieci pamięta jeszcze jej warsztaty realizowane w ramach programu Dom Kultury +. Potrafi wciągnąć młodych ludzi w magiczny świat sceny, łącząc naukę z zabawą. Teraz ogłasza nabór do zupełnie nowej grupy, w której każdy uczestnik zacznie od podstaw – nie trzeba mieć żadnego doświadczenia, wystarczy chęć spróbowania swoich sił.

Dlaczego teatr? Bo to nie tylko nauka ról. To praca zespołowa, która uczy odpowiedzialności i współdziałania. To ćwiczenie pamięci, koncentracji, a przede wszystkim wyobraźni. To także okazja, by poradzić sobie z treścią, lepiej wyrażać emocje i rozwijać umiejętności komunikacyjne.

Zapisując dziecko na zajęcia teatralne, dajemy mu szansę na rozwój w bezpiecznej, twórczej atmosferze. A kto wie – może właśnie tu narodzi się pasja na całe życie?

Zajęcia teatralne dla dzieci i młodzieży
są w pełni finansowane przez Stację
Kultury. Udział jest bezpłatny.

Joanna Krajewska
Stacja Kultury

WRZESIEŃ 2025 nakład 2000 sztuk

RECENZJA

Ścieżki pokoleń "Odwrócić fatum" Mai Wesołowskiej

Ach! Cóż to była za podróż! Jest tutaj wszystko, co lubię. Piękne zdania, wspaniałe metafory, Karkonosze, tajemnica unosząca się jak mgła nad górskimi lasami i na okrasę szczypta mistycyzmu... Czyli wszystko, co trzeba, by utkać z kolorowych nici bawełnianą tkaninę. Taką, która spodoba się poszukiwaczom pięknych opowieści. Nie będę spoilerował, nie napiszę, o czym jest ta książka. Powiem tylko tyle: mamy kilka pokoleń, lądowanie na "Ziemiach Odzyskanych" ludzi, którzy tego nie chcieli, mamy traumy przechodzące na kolejne pokolenia, tajemniczą zbrodnię sprzed lat, tajemnicze szepty i – po nitce do kłębka – poznawanie tajemnicy sprzed lat.

O kurczę! Trochę podobne do mojej historii, ale tylko trochę, bo Maja pisze to w zupełnie innym wymiarze. Aż chce się jeszcze – i dlatego małe spostrzeżenie. Maju, troszkę czasem się spieszyłaś z pisanem, można było dłużej. Nie szkodzi, już sięgam po kolejne Twoje książki. A słowa "tajemnicze" i "tajemniczy" celowo wielokrotnie powtórzyłem.

www.adrem.jgora.pl/ksiegarnia-karkonoska/odwrocic-fatum

Mariusz Gładzik
FB: Mariusz Gładzik. Autor.



FELIETON

Viens, viens... Co łączy Francję i Góry Izerskie?

Jadę francuskim samochodem, słucham francuskiej muzyki, z rozrewnieniem wspominam niedziele z Louisem de Funèsem i myślę sobie: fajna ta Francja... Może by coś napisać?

I tak oto w internecie trafiam na historię Bruetel, młodej dziewczyny z Francji, która w 1870 roku opuszcza rodzinne strony, by dotrzeć do ukochanego w Gierczynie w naszych Górach Izerskich. Oczywiście Gierczyn i Góry Izerskie leżały wówczas po niemieckiej stronie.

Maurice, jej ukochany, był Francuzem i jednocześnie niemieckim jeńcem wojennym skazanym na przymusowe roboty przy wysadzaniu skał na Diabelskiej Górze. „Diabelskiej”, bo była nieprzewidywalna i przy wybuchach dynamitu nieobliczalna. Bruetel dociera na miejsce w chwili wypadku i zostaje w Gierczynie aż do śmierci.

Czy słyszeliście tę historię? Czy może gdzieś w Gierczynie nadal istnieje jej grób? Jej i Maurice'a? Tak zaczęła się moja praca nad trzecią książką, do której właśnie wraz z Wydawnictwem AlterNatywne zakończyliśmy drugą korektę. Praca jest przyjemna, pani redaktor bardzo miła. A całość to opowieść o ludziach i ich przedmiotach, które na przestrzeni ponad 200 lat przetoczyły się przez Góry Izerskie.

Marie Laforêt w swoim francuskim utworze z lat 70. XX wieku wspaniale maluje uczucie straty. „Viens, viens”, czyli po polsku „wróć, wróć”, jest co prawda skierowana do ojca piosenkarki, ale łatwo sobie wyobrazić, że sto lat wcześniej niejaka Bruetel mogłaby tak zaśpiewać za swoim Mauricem...

Informacje o spotkaniach autorskich i planowanych publikacjach
można śledzić na profilu Mariusza Gładzika na Facebooku.

Mariusz Gładzik
FB: Mariusz Gładzik. Autor.



Obraz wygenerowany przez AI

o Wolframowym Źródle

Od niepamiętnych czasów łagodne zbocza Gór Izerskich i ich Pogórze porastały nieprzebyte bory, pełne zwierzyny i ptactwa. Było to bardzo odludne miejsce, więc magiczne istoty i zwierzęta żyły sobie tam spokojnie i bezpiecznie. Jednak jakieś 1000 lat temu i tutaj zawitali ludzie. Z początku odważni i niezwykle mądrzy Walonowie przemierzali te dzikie ostępy w poszukiwaniu bogactw w ziemi i skałach, ale ci znani w Europie wędrowcy nigdzie długo miejsca nie zagrali. Gdy znaleźli, to czego szukali, ruszali w inne miejsca, a po sobie pozostawiali wśród miejscowych niezwykle historie o magicznych istotach, siejąc w ich sercach strach. Nieliczni mieszkańcy rzadko więc udawali się w głąb puszczy. Woleli poruszać się tylko blisko swych osad, nad brzegiem Kwisy pobudowanych. Później pojawiło się plemię Łużyczan, które ze swym bożkiem Flinsem skryło się tu przed prześladowaniami. Spodobały im się te niedostępne tereny. Wkrótce zamieszkali daleko od ludzi, na zboczu Sępiej Góry, gdzie założyli swój chram. Stąd często kapłanka zabierała posążek Flinsa na spacer po okolicy. Bywało, że te wędrowki trwały wiele godzin, a podczas nich kapłanka wraz z Flinsem poznawała jej mieszkańców - zarówno ludzi, jak i tych magicznych.

Podczas jednej z takich letnich wędrowek, po kilku godzinach marszu, kapłance zachciało się pić. Ale byli w gęstym lesie, a w pobliżu nie było żadnego strumyka czy potoku. Zmęczona usiadła na skarpie, a dość ciężki, złoty posążek postawiła obok na kamieniu. Pomyślała, że czas już wracać, bo chyba umrze z pragnienia. Nagle usłyszała cichy szmer płynącej wody. Spojrzała na Flinsa. Spod cokołu posążka tryskało źródło! Wcześniej na pewno jej tu nie było, bo rozglądała się uważnie i nie przeoczyła źródła, które biło tak blisko niej. Sięgnęła po wodę, która była niezwykle przejrzysta i zimna. Gdy się jej napiła, natychmiast zniknęło zmęczenie. Dziewczyna poczuła się jak nowonarodzona. Zrozumiała, że cudowny posążek znowu okazał swą moc. Bo to on otworzył to źródło z uzdrawiającą wodą. Podziękowała za nie Flinsowi, a on uśmiechnął się tylko. Po chwili przy kamieniu pojawiła się błękitnowłosa nimfa wodna. Nazywała się Mrożynka. Bóstwo powierzyło jej opiekę nad cudownym źródłem, a do pomocy przywołał kilka wilków...

Od tej pory Mrożynka opiekowała się magiczną wodą. Wkrótce źródło odkryli ludzie. Nie wiadomo skąd, ale wiedzieli, kto im tę cudowną wodę podarował. Nazwali je Wilczym, bo te zwierzęta zauważyli w jego okolicy. Coraz częściej je odwiedzali, by czerpać siłę i zdrowie z jego magicznej mocy i podziękować Flinsowi za jego dar. Nimfa z wilkami pilnowała, by nie mącili wody, nie zadeptywali strumyka, który się tu utworzył, by z szacunkiem w tym miejscu się zachowywali. Aby łatwiej było je znaleźć na rozstaju ścieżek posadziła wielką jodłę. Jednak niezwykle rzadko ją samą można było zobaczyć, bo często stawała się niewidzialna. Po jakimś czasie wilki też zniknęły. Mijały lata, a nawet wieki. Ludzie wciąż odwiedzali źródło, ale teraz nazywali je wolframowym. Nikt nie pamięta dlaczego. Później w te strony zawitała nowa religia i jej kapłani kazali nazywać magiczną wodę Źródłem Św. Wolfganga, znanego ponoć uzdrowiciela. Przychodzący tu po zdrowie brali wodę, jednak teraz modlili się do Wolfganga. Pobudowali nawet obok źródła kapliczkę pod jego wezwaniem. O Flinsie nikt już nie pamiętał...

Nimfa Mrożynka próbowała przypomnieć, komu woda swą moc zawdzięcza, ale ludzie już jej nie słyszeli. Obrażona boginka zakłęła więc źródło, odbierając mu moc leczenia. Woda nadal była zimna i krystalicznie czysta, nadal smakowała wybornie, jednak ulgi w cierpieniach już nie przynosiła. Pielgrzymi szybko zauważyli tę zmianę, wielu zrozumiało też przyczynę tej zmiany, jednak zwyczaj odwiedzania tego miejsca pozostał do dziś.

Tradycja pielgrzymowania do źródła była tak silnie zakorzeniona w tutejszym społeczeństwie, że dwieście lat temu źródło obudowano kamieniami, a obok umieszczono napis z jego nazwą. Kapliczkę naprawiono, by można było w niej odpocząć, pomodlić się, czy skryć przed niepogodą. Jednak 80 lat temu starzy mieszkańcy opuścili te ziemie i zabrali ze sobą pamięć o wielu niezwykłych miejscach. Nowi o źródle dowiedzieli się po latach, ale bardzo rzadko je odwiedzają, bo niby po co, skoro woda już nie leczy. Po kapliczce pozostało tylko kilka kamieni, wielka, stara jodła złamała się pod naporem wiatru. Czasami kilku zapalonych izerskich turystów odwiedza to magiczne niegdyś miejsce. I tylko niezmiennie od tysiąca lat spod kamienia wypływa smaczna, niezwykle zimna i przejrzysta woda...

Jeśli kiedyś odwiedzicie wzgórze Tłoczyną zwane i odnajdziecie Wolframowe Źródło, zacerpnijcie w dłoń wody i skosztujcie jej. Może nimfa Mrożynka przestała się już gniewać na ludzi i oddała źródłu jego czarodziejską moc?

Grażyna Kasprzak
21.02.2025
Świeradów-Zdrój

Magia muzyki w Hali Spacerowej

Wieczór 28 sierpnia w Mieście Świeradów-Zdrój był prawdziwą uczcą dla duszy. W zabytkowej Hali Spacerowej, w magicznej scenerii, odbył się koncert z letniej serii wydarzeń „Stacja Muzyka”, który przyciągnął tłumy spragnione pięknych dźwięków i niezapomnianych emocji.

Na scenie wystąpili wyjątkowi artyści, którym towarzyszył zespół G.R.A.M. – Grzegorz Wasiak, Robert Wróblewski, Andrzej Kolasinski i Marcin Sweeklej. Ich muzyczna oprawa była jak doskonale dobrana ścieżka dźwiękowa – subtelna, pełna energii i idealnie współgrająca z głosami solistów.

Ewelina Gorayska zachwyciła publiczność wykonaniami kultowych utworów:

- „My Heart Will Go On” – Celine Dion
- „We Don't Need Another Hero” – Tina Turner
- „I Have Nothing” – Whitney Houston

Każda interpretacja była pełna emocji, siły i scenicznej klasy, która poruszyła serca słuchaczy.



fol. Beata Rosicka

Jarosław Moczulski z kolei zaskoczył i oczarował rewelacyjną interpretacją hitu Michaela Bublé „Feeling Good” – jego głos niósł się po Hali z niesamowitą mocą, a każdy wers był jak manifest radości życia.

A gdy oboje połączyli siły, scena zamieniła się w filmową opowieść – ich wspólne wykonanie utworu „Shallow” z filmu Narodziny gwiazdy było absolutnym punktem kulminacyjnym wieczoru. Publiczność wstrzymała oddech, a potem nagrodziła artystów burzą braw.



fol. Beata Rosicka

Wydarzenie zostało zorganizowane przez nasze centrum kultury w Świeradowie-Zdroju, a jego koordynatorką była Beata Rosicka. Dzięki uprzejmości Zarządu i Pracowników Uzdrawiska Świeradów-Czerniawa mogliśmy przeżyć ten niezwykle koncert w miejscu, gdzie historia spotyka się z kulturą, a muzyka z sercem.

Impreza odbyła się w Hali Spacerowej dzięki uprzejmości Zarządu Uzdrawiska Świeradów-Czerniawa Spółka z o.o. Grupa PGU, które jest jedynym podmiotem na terenie Miasta Świeradów-Zdrój, posiadającym wyłączną koncesję na wydobycie i eksploatację wód leczniczych, w których poziom radonu jest zgodny z polską normą.

Beata Rosicka
Stacja Kultury

Relaks z gongami w Stacji Kultury

18 września 2025 r. w Stacji Kultury odbył się relaksujący koncert gongów Piotra Kozielskiego – Harmonicznie.



Uczestnicy doświadczyli głębokiego odprężenia, harmonii i wyciszenia, zanurzając się w świecie niezwykłych wibracji gongów.

Dziękujemy za obecność i już dziś zapraszamy na kolejny koncert:

18 października 2025 r.
o godz. 16:00!

Katarzyna Kozubek
Stacja Kultury

Dostrzec, zrozumieć, ocalić

- wspólna mapa pamięci i przyszłości domów przysłupowych

Domy przysłupowe to wyjątkowa część krajobrazu kulturowego Szklarskiej Poręby i Świeradowa-Zdroju. Niestety, wiele z nich zniknęło lub zostało przebudowanych tak, że utraciły swój charakter.

Dlaczego działamy teraz?

Bo dopóki domy nie zostaną rzetelnie udokumentowane – nie ma szans na skuteczne pozyskiwanie pieniędzy na ich remonty i ochronę. Potrzebujemy wspólnej bazy wiedzy, która stanie się fundamentem do dalszych działań: konserwatorskich, edukacyjnych i finansowych.

W ramach projektu:

- zinventaryzujemy domy przysłupowe w Szklarskiej Porębie i Świeradowie,
- stworzymy cyfrową bazę danych i interaktywną mapę,
- przygotujemy film dokumentalny o znaczeniu tej architektury dla tożsamości regionu.



Celem głównym zadania jest identyfikacja, dokumentacja i popularyzacja domów przysłupowych jako wyjątkowego dziedzictwa kulturowego regionu oraz zwiększenie świadomości społecznej na temat ich wartości i potrzeby ochrony.

Co z tego mają właściciele domów?

- Widoczność: obecność w katalogu i na mapie to pierwszy krok do uznania wartości domu przez instytucje finansujące remonty.
- Merytoryka: otrzymują Państwo wsparcie w interpretacji cech zabytkowych i wskazówki, jak nie stracić charakteru obiektu.
- Dokumentacja: rzetelne zdjęcia i opis stanu to podstawa do wniosków i konsultacji konserwatorskich.
- Wspólnota: dołączenie do sieci osób dbających o krajobraz kulturowy wzmacnia pozycję mieszkańców w rozmowach z samorządem i inwestorami.



Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego

„Dofinansowano ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego w ramach programu Narodowego Instytutu Dziedzictwa – Wspólne dla dziedzictwa”



Narodowy Instytut Dziedzictwa



Kto za tym stoi?

Projekt koordynuje Małgorzata Maszkiewicz – założycielka i prezeska Fundacji Dolina Domów Przysłupowych, autorka wielu działań edukacyjnych i społecznych na rzecz dziedzictwa. Prace terenowe prowadzi Bartosz Kijewski ze Stowarzyszenie Flins w Świeradowie-Zdroju – doświadczony organizator projektów w Sudetach. Współpracujemy z konserwatorami, architektami i rzemieślnikami po obu stronach granicy, łącząc wysoką jakość merytoryczną z praktycznym podejściem.

Dostrzec, zrozumieć, ocalić



W TRAKCIE PROJEKTU ZOSTANĄ ZREALIZOWANE:

1 Interaktywna mapa domów przysłupowych

- Szklarska Poręba i Świeradów + możliwość dodawania obiektów z Sudetów Zachodnich i Łużyc. Mapa pomoże udokumentować liczbę i stan zabytkowych budynków (lokalizacja, opis, zdjęcia).

2 Film o wartości i ocalaniu domów przysłupowych

- Opowieść o dziedzictwie, potencjale i degradacji, z przykładowymi rozwiązaniami i dobrymi praktykami – dlaczego warto chronić, remontować i świadomie użytkować te domy.

3. Premiera filmu + spotkanie z ekspertami

ZAPRASZAMY! 25.10.25 GODZINA 16:30, 4 PERON, SZKLARSKA PORĘBA

- Elżbieta Lech Gotthardt (Stowarzyszenie Dom Kołodzieja) – skąd i jak pozyskiwać środki na renowację.
- Konserwator zabytków – "Nie taki diabeł straszny" czyli wsparcie w ochronie domów przysłupowych.
- Darek Borkowski (Ruinersi) – praktyczne metody remontów: estetyka, paroprzepuszczalność, rozsądne koszty; oraz o wsparciu na grupie "Ruinersi na Dolnym Śląsku"
- Małgorzata Maszkiewicz (fundacja Dolina Domów Przysłupowych) unikatowa forma domów przysłupowych i dlaczego mogą się one przyczynić do wzbogacenia wartościowej turystyki w regionie.

PRZYJDŹ I DAJ SZANSĘ SVOJEJ CHACIE!

www.dolinadomowprzyslupowych.com

Zachęcamy mieszkańców i właścicieli do współpracy. Każda wskazówka, archiwalne zdjęcie czy historia domu ma ogromne znaczenie. Razem rozpoznamy zasób, pokażemy jego wartość i damy mu realną szansę na opiekę oraz finansowanie remontów.

Bo dziedzictwo przysłupowe to nie „problem do ukrycia”, lecz atut, który – mądrze użyty – buduje markę miejsca, jakość przestrzeni i dumę mieszkańców.

Aktualne informacje i efekty działań publikujemy na:

www.dolinadomowprzyslupowych.com

oraz w kanałach Fundacji na Facebooku.

Projekt z inicjatywy Fundacji Dolina Domów Przysłupowych w ramach programu. Wspólnie dla dziedzictwa organizowanego przez Narodowy Instytut Dziedzictwa Patron Urząd Miejski w Szklarskiej Porębie.



Fundacja
Domów Przysłupowych

Notatnik
Świeradowski

coś do poczytania

Dodatek Kulturalny

Wybór tekstów, redakcja i skład: Joanna Krajewska



DODATEK KULTURALNY jest integralną częścią NOTATNIKA ŚWIERADOWSKIEGO, wydawanego przez Miejskie Centrum Kultury, Aktywności i Promocji Gminy Stacja Kultury w Świeradowie-Zdroju. Redakcja zastrzega sobie prawo do wyboru publikowanych materiałów oraz do ich redakcji i skracania.

Masz coś do powiedzenia o kulturze i sztuce?

Zachęcamy do przysyłania swoich tekstów, wierszy, recenzji, esejów, zdjęć i innych twórczych materiałów na adres: kultura@swieradowzdroj.pl



LUMINA

CENTRUM ROZRYWKI MULTIMEDIALNEJ



Immersyjne światy

Wejdź do przestrzeni, gdzie technologia i sztuka przenoszą Cię w zupełnie nowy wymiar.



Interaktywne doświadczenia

Nie tylko oglądasz – uczestniczysz. Każdy krok i gest ma znaczenie.



Multisensoryczna rozrywka

Dźwięk, światło, obraz i ruch tworzą spektakl, który angażuje wszystkie zmysły.



Spotkania i wspólne emocje

Lumina to miejsce, gdzie dzielisz przeżycia z innymi – znajomymi, rodziną czy nowo poznanymi osobami.



+48 531 096 153



Lumina - Rozrywka & Immersja
ul. Źródłana 6E
Świeradów-Zdrój

Godziny otwarcia
Poniedziałek-Niedziela
10:00 - 22:00

Festyn Finał Lata – Świeradów-Zdrój bawił się i pomagał

Świeradów-Zdrój pożegnał lato w wyjątkowy sposób – radością, muzyką i wielkim sercem. 13 września w Stacji Kultury odbył się **Festyn Finał Lata Świeradów-Zdrój 2025**, który przyciągnął tłumy mieszkańców i gości uzdrowiska. Pogoda dopisała, a zainteresowanie wydarzeniem było ogromne – wspólna zabawa trwała aż do wieczora.



Festyn miał jednak nie tylko rozrywkowy, ale i charytatywny wymiar. W trakcie wydarzenia prowadzono zbiórkę na leczenie małej **Nikolki Ossowskiej**. Dzięki ogromnemu zaangażowaniu mieszkańców i gości udało się zebrać imponującą kwotę – **9025,24 zł**.

Program festynu był niezwykle bogaty i różnorodny. Na scenie pojawił się zespół **Syntonia**, tym razem w duecie, który porwał publiczność do wspólnego śpiewania. Gwiazdą wieczoru był natomiast **Thomas Dance**, którego energetyczny koncert stał się mocnym finałem imprezy. W międzyczasie wystąpili także najmłodsi mieszkańcy Świeradowa-Zdroju – ich występy wokalne i taneczne spotkały się z gromkimi brawami publiczności.

Dzieci mogły korzystać z dmuchańców i licznych animacji. Ogromną atrakcją były również **Izerskie Alpaki**, które przyciągnęły nie tylko najmłodszych. Na miejscu pojawił się również **wóz strażacki OSP Świeradów-Zdrój**, grupa **Moto Wilki Izery**, a dodatkowo na uczestników czekały wata cukrowa, pokaz **GOPR**, pokaz sztuk walki w wykonaniu **Klubu Sportowego Samuraj Lubań** oraz warsztaty przygotowane przez **Izerską Majstrownię**. Ogromną popularnością cieszył się także charytatywny kiermasz ciast i zabawa w „wybierankę numeryczną”.



Grilla przygotowało **KGW „My, Dziewczyny z Czerniawy”**, a **OSP** zrobiło wszystkim uczestnikom pyszną niespodziankę – aromatyczną strażacką grochówkę. W ramach festynu odbył się również konkurs kulinarny **„Baby, Babki, Babeczki”**, w którym zwyciężyła najmłodsza uczestniczka – **Dalia Osuch**. Drugie miejsce zajęła **Elżbieta Mitkiewicz**, a trzecie **Aleksandra Konczarek**. W tym miejscu pragniemy podziękować wszystkim, którzy przygotowali ciasta na konkurs i kiermasz – to między innymi dzięki Wam udało się zebrać tak pokaźną kwotę w ramach zbiórki dla Nikolki!

Nie zabrakło też dodatkowych atrakcji, takich jak **pchli targ dla dzieci** czy **wyprze-**



daż garażowa. Każdy, niezależnie od wieku, mógł znaleźć coś dla siebie i spędzić czas w miłej, rodzinnej atmosferze.

Organizacja tak dużego wydarzenia wymaga współpracy wielu osób i instytucji. Pomyśłodawcą i współorganizatorem festynu był **Adam Trudziński**, Radny Miasta Świeradów-Zdrój, a całość z ramienia Stacji Kultury koordynowała wraz z nim **Joanna Krajewska** – Koordynator ds. Kultury i Kreacji. Szczególne podziękowania należą się także **Teresie Fierkowicz** oraz całemu **Stowarzyszeniu Kreatywni i Aktywni Świeradów-Zdrój**.



foto z arch. Stacji Kultury

Na zakończenie pragniemy podziękować wszystkim, którzy przyczynili się do sukcesu festynu:

Za pomoc w organizacji i przeprowadzeniu wydarzenia:

Stowarzyszeniu Kreatywni Aktywni Świeradów-Zdrój, szczególnie Pani Bogusi i Janinie, które wolontaryjnie obsługiwały charytatywny kiermasz ciast oraz Pani Izie Salawie za przeprowadzenie zabawy w wybierankę numeryczną i zebranie największej kwoty na zbiórkę ze wszystkich stoisk. Ponadto dziękujemy za organizację atrakcji: Football Academy Świeradów-Zdrój, Izerskim Alpacom, OSP Świeradów-Zdrój, Fun Parkowi Świeradów-Zdrój, Izerskiej Majstrowni, Klubowi Sportowemu Samuraj Lubań, Karkonoskiej Grupie GOPR, Moto Wilkom Izery, Telewizji Świeradów, KGW „My, Dziewczyny z Czerniawy” oraz wszystkim wystawcom z Pchlego Targu i Wyprzedaży Garażowej. Specjalne podziękowania kierujemy też do Przemka, Rafała, Marka oraz innych Panów, którzy wolontaryjnie pomogli nam w rostawieniu i uprzątnięciu strefy festynowej oraz sceny. Osobiste podziękowania kieruję do Kasi Kozubek, mojej koleżanki ze Stacji Kultury, za wsparcie organizacyjne na każdym etapie imprezy.

Za przekazanie fantów i voucherów na akcję charytatywną dziękujemy:

Izerskiej Lokalnej Organizacji Turystycznej, Hotelowi Krasicki Resort&SPA, Hotelowi Buczyński Medical&SPA, Park Hotelowi, Restuaracji Czarny Pieprz, Salon Barber by Krawczyk, Nadleśnictwu Świeradów, Lala Cafe, Arbaro Outdoors, Uzdrowisku Świeradów-Czerniawa, Czarciemu Młynowi, Sky Walk Świeradów, Lawendowemu Motylowi, Kolei Gondolowej Ski&Sun, Ewie Mazur oraz Krzysztofowi Gubernatowi.

Dzięki wspólnym wysiłkom festyn stał się nie tylko okazją do zabawy, ale i dowodem na to, że razem możemy naprawdę wiele.

Joanna Krajewska
Stacja Kultury



Polecajka Izerki...

Tym razem w imieniu **Sylwii Chutnik**, utalentowanej autorki, aktywistki, laureatki Paszportu „Polityki”, ale też nominowanej aż trzy razy do Nagrody Literackiej Nike, felietonistki w tygodniku „Polityka”, która w książce **„Łobuziary. Najfajniejsze bohaterki literackie”** ze świetnymi ilustracjami Oli Szmidy. Wyd. Znak 2024 zachęca do poznania nietypowych bohaterek.

Łobuziary, które są opisane w książce, to odważne, niezależne buntowniczkę, spełniające swoje marzenia i realizujące plany, nie patrząc na dorosłych. Nie są potulne ani grzeczne, mają zwariowane pomysły. Autorka wybierała bohaterki z polskiej i światowej literatury, zaczyna od Alicji, bohaterki angielskiego pisarza Lewisa Carrolla **„Alicja w Krainie Czarów”** (1865), bardzo ciekawej, która sama podróżuje i poznaje nowe światy, posiada wyobraźnię i siebie. Autorka odświeża bohaterkę w ogóle nieczytanej książki **„Godzina pąsowej róży”** Marii Krüger (1960). Nastoletnia Andzia przenosi się prawie sto lat wstecz i musi funkcjonować w pensji dla panien, a autorka pyta czytelników: „Co byś zrobiła, gdybyś nagle przeniosła się np. w XIX wiek?”. Wśród 30 „łobuziarek” jest m.in. Ania z Zielonego Wzgórza, Ewa z **„Szaleństwa Panny Ewy”**, Gabrysia Bojarko – jedna z bohaterek **„Jeźdźcy”**

M. Musierowicz, Hermiona Granger stworzona przez brytyjską pisarkę J.K. Rowling, Mary Poppins, Pippi Pończoszanka, Anna Frank – żydowska dziewczynka ukrywająca się w latach 1942–1944 z rodziną w Holandii, która w kryjówce pisała pamiętniki, wydane pt. **„Pamiętnik Anne Frank”** (1947).

Autorka skupia się na tytułach znanych, prowokuje, aby świetnie spędzić czas wśród książek o fajnych bohaterkach, ale też zachęca, aby szukać swojej bohaterki, która mogłaby znaleźć się na liście „Literackich Łobuziary”.

Zachęcamy, aby rodzice i ich dzieci sięgali po tę książkę i wybrali sami swoją bohaterkę, a nawet uzupełnili listę o swoje typy.



foto z arch.MBP "Izerka"

Przystanek na Bajeczkę

IV edycja wakacji zakończona i należy ją podsumować jak co roku pozytywnie. Czytanie najmłodszym kształtuje nawyk regularnego, systematycznego zainteresowania książką, przygotowuje dziecko do przyszłego, samodzielnego czytania. Izerka, mając przed budynkiem 2 ławki i zielony zakątek z hortensjami, we współpracy z nauczycielami z przedszkola prowadziła akcję wakacyjną – po prostu przedszkolaki przed dalszym spacerkiem zatrzymywały się na „chwilkę”, słuchały głośnego czytania książeczki wybranej z koszyka. A propozycje były przeróżnej treści, bo też była wyjątkowa okazja, aby im pokazać wiele nowych, kolorowych książeczek. Krótka forma, miejmy nadzieję, sprzyjała rozbudzeniu czytelnich zainteresowań, które przełożą się na odwiedziny w bibliotece. Czytaliśmy wiersze J. Tuwima i innych klasyków, fragmenty baśni Disneya, oczywiście – na życzenie dzieci – obowiązkowo o rodzinie Blueya. W ostatni czwartek sierpnia, wakacyjny, dzieciom pokazaliśmy dziewczynkę (zabawkę) Pippi, którą wymyśliła szwedzka autorka Astrid Lindgren i której przygody opisała w serii książek: „Czy chciałabyś nazywać się Pippilotta, Wiktualia, Firandella, Złotomonetta Pończoszanka?”. Dzieci z uśmiechem reagowały na tekst o Pippi, ale sama postać bohaterki A. Lindgren była im nieznaną. Dlatego z okazji 80. urodzin Pippi Pończoszanki Izerka ogłosiła konkurs plastyczno-techniczny – prace można składać do 8 listopada.

Na zakończenie akcji wręczono podziękowanie dla Karoliny Tetich, która była wyjątkowo zaangażowana w projekcie. Za rok

– następna edycja, bo przecież „czym skrupka za młodu...”. Wszyscy chcemy, aby dzieci czytały...

Świeradowskie Bibliotekarki

Wyjątkowe spotkania

SPOTKANIE AUTORSKIE ANNA SZCZYPCZYŃSKA

17 PAŹDZIERNIKA, PIĄTEK, 16:30
MIEJSKA BIBLIOTEKA PUBLICZNA
„IZERKA”
W ŚWIERADOWIE-ZDROJU

SPOTKANIE POPROWADZI
ARKADIUSZ LIPIN



Krótko z fotela "Pod Panem Tadeuszem" spotkanie XXXX

Odbyło się wakacyjne spotkanie z mamą 8-letniej Oli i 4-letniego Kuby, **Agatą Mrozik**, dumną z córki, która zdobyła tytuł Super Czytelniczki za 271 przeczytanych książek w ciągu roku (od maja do maja). Ola, gdy miała 5 lat, zapisana została do Izerki, po książki przychodzą średnio raz w tygodniu.

Pani Agata, rodowita świeradowianka, tu pracująca, ale od roku mieszkająca w Lubomierzu, lubi: piec ciasta dla rodziny, spacerować, spędzać czas z rodziną. Od 12 lat szczęśliwa mężatka, z wykształcenia fizjoterapeutka, pracuje w uzdrowisku.



foto z arch.MBP "Izerka"

Moje ulubione miejsce w Świeradowie-Zdroju...?

– ścieżka edukacyjno-przyrodnicza na Zajęcznik, trasa głównie polecana dla rodzin z dziećmi

Jakie szczególne miejsce na wakacje bym poleciła tym, którzy odwiedzają nasze miasto po raz pierwszy...?

– *Sępią Górę, najlepszy punkt widokowy, po prostu miasto widać z innej perspektywy*

Najbardziej cenię w sobie...?

– *empatia dla innych, jestem pomocna dla drugiego człowieka*

Zawsze znajdę czas na...?

– *spacerować z mężem*

Najpiękniejszy prezent, jaki ostatnio dostałam...?

– *bransoletkę własnoręcznie wykonaną przez córkę na Dzień Matki*

W życiu ważne jest dla mnie...?

– *po prostu rodzina*

Na co wydaję „każde pieniądze”...?

– *na podróż... tu uśmiech*

Jakich autorów książek wybieram do czytania dla siebie...?

– *amerykańskiego pisarza Nicholasa Sparksa, posiadam niemalże całą kolekcję*

Ostatnio przeczytałam...?

– *poleconą mi przez siostrę książkę Sylwii Trojanowskiej i Malwiny Kozłowskiej „Facetom wstęp wzbroniony”*

Czy lubi pani dostawać książki w prezencie...?

– *oczywiście i sprawiam prezenty książkowe dzieciom.*

W późniejszej rozmowie z panią Agatą doszliśmy do wniosku, że to głównie rodzice odkrywają świat książek dla dziecka.

XI NOC BIBLIOTEK W „IZERCE”!

Przyjdźcie, by spędzić wieczór
w towarzystwie książek, rozmów
i pasji, które rozświetlą jesienną noc.

17 października 2025 r. (piątek)
Miejska Biblioteka Publiczna „Izerka”
Godzina: 16:30

★ Gościem specjalnym będzie Anna Szczypczyńska – autorka poruszających powieści, w których codzienność miesza się z refleksją i humorem.

Spotkanie poprowadzi Arkadiusz Lipin, znany z błyskotliwych pytań i umiejętności tworzenia niezwyklej atmosfery dialogu.

Wstęp wolny – zabierzcie przyjaciół i dobry nastrój!

#NocBibliotek #MBPIzerka #AnnaSzczypczyńska
#ArkadiuszLipin #SpotkanieAutorskie #Kultura



V Letni Challenge w Karpaczu – Frogs znowu w akcji!

Letni Challenge w Karpaczu na stadionie im. Ireny Szewińskiej to już stały punkt w kalendarzu startowym naszych zawodników. Zawody, organizowane dwa razy w roku – przed i po wakacjach – pozwalają na bieżąco śledzić postępy w sprawności, a także sprawdzać takie cechy motoryczne jak wytrzymałość, szybkość, siła czy skoczność. To świetne urozmaicenie przygotowań pomiędzy sezonami zimowymi.

Choć nazwa brzmi „letni”, tym razem aura była zdecydowanie jesienna. Deszcz, chłód i mokra bieżnia wcale nie ułatwiały rywalizacji. Ale jak wiadomo – narciarze muszą być gotowi na każde warunki, a nasi zawodnicy kolejny raz pokazali charakter.



foto z arch. zmierzymyczas.pl

Do rywalizacji Frogs Ski & Sun wystawił bardzo liczną, 14-osobową reprezentację: Franciszek Wróbel, Basia Stefaniak, Alicja Więckowska, Zuzanna Wróbel, Kamila Więckowska, Sara Kaszyńska, Julia Łasiz, Anna Matyjaszczyk, Lilia Niebieszczańska, Złata Bezrodna, Wera Stefaniak, Pola Matyjaszczyk, Dominik Czuchraj i Gabriel Kozina.

W zawodach 6 września w trudnych warunkach nasi zawodnicy zanotowali świetne występy:

Skrzaty – chłopcy: Kajtek Hryniewicz – 3. miejsce, **Franciszek Wróbel** – 5. miejsce.

Młodziczki: Basia Stefaniak – 1. miejsce, **Alicja Więckowska** – 4. miejsce

Juniorki młodsze: Julia Łasiz – 5. miejsce, **Anna Matyjaszczyk** – 6. miejsce

Juniorzy młodzi – chłopcy: Dominik Czuchraj – 3. miejsce, **Gabriel Kozina** – 4. miejsce

Juniorki starsze: Złata Bezrodna – 1. miejsce, **Wera Stefaniak** – 2. miejsce, **Pola Matyjaszczyk** – 5. miejsce

Równie dobrze nasi zawodnicy zaprezentowali się w klasyfikacji generalnej, która łączy wyniki czerwcowych i wrześniowych zawodów:

Skrzaty – chłopcy: Kajtek Hryniewicz – 3. miejsce.

Młodziczki: Alicja Więckowska – 2. miejsce, **Basia Stefaniak** – 1. miejsce.

Juniorki młodsze: Beata Bezrodna – 3. miejsce.

Juniorki starsze: Wera Stefaniak – 2. miejsce, **Złata Bezrodna** – 1. miejsce, **Pola Matyjaszczyk** – 5. miejsce.

Juniorzy młodzi – chłopcy: Dominik Czuchraj – 2. miejsce.

Mimo niesprzyjającej pogody nasi zawodnicy potwierdzili, że systematyczna praca na treningach przynosi efekty. To także zasługa trenerów, których zaangażowanie i konsekwencja w pracy z młodzieżą dają wymierne rezultaty. Rosnąca forma i sprawność zawodników z pewnością przydadzą się już zimą, kiedy swoje umiejętności będą mogli zaprezentować na śniegu, rywalizując na stokach.



foto z arch. zmierzymyczas.pl



foto z arch. Klubu FROGS SKI&SUN Świeradów-Zdrój

Współfinansowane ze środków Funduszu rozwiązywania problemów alkoholowych i przeciwdziałania narkomanii.
Współfinansowane ze środków budżetu Miasta Świeradów-Zdrój.

Marek Różycki

Klub FROGS SKI&SUN Świeradów-Zdrój

O G Ł O S Z E N I E S P O N S O R O W A N E

Kawiarnia BOHEMA,
Świeradów Zdrój, ul. 3 Maja 1
przedstawia:

**"Gdy gwiazdy zapłoną"-
"Es leuchten die Sterne"**

Salon- Orchester Berlin pod dyрекcją Christoph Sanft
Polsko-niemieckie przeboje, taniec dozwolony!

w niedzielę, 5 października 2025 r. o godzinie 15:00

Bilety do nabycia w
cafe BOHEMA

Oplata za wstęp:
50 zł

Tel. : 72 68 33 322

Stacja Kultury
Świeradów-Zdrój

**CZARNY
PIEPRZ**
RESTAURACJA

Pozwól sobie popieprzyć!

Morze, nasze morze...

W tegoroczne wakacje, od 4 do 12 sierpnia, odbyły się kolonie dzieci i młodzieży z Gminy Świeradów-Zdrój, os. Czerniawa, oraz Gminy Leśna. Odbyły się w Darłównie nad Morzem Bałtyckim. Nad uczestnikami czuwały 3 wychowawczynie i kierownik kolonii, którzy wykonywali swoje obowiązki w formie wolontariatu. **Organizatorem wypożyczynku letniego była Fundacja na Rzecz Rozwoju Społeczności Lokalnej „Świeradów-Czerniawa” przy współpracy z Parafią pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Świeradowie-Zdroju/Czerniawie.**

Program realizowany podczas kolonii nie pozwalał nam na nudę. Zajęcia były bardzo ciekawe i zmuszały nas do pełnej aktywności. Odbyły się turnieje piłki siatkowej na plaży, piłki nożnej, koszykówki, badmintonu oraz tenisa stołowego. Zacięta i pełna radości rywalizacja wyłoniła zwycięzców obdarowanych nagrodami. Byliśmy też widzami pokazu akrobatyki sportowej, wykonanej przez nasze kolonistki. Podczas spacerów po plaży rozmawialiśmy z młodzieżą na tematy uzależnień oraz tego, jak sobie z nimi radzić. Wszystkie rozmowy i przeprowadzone na te tematy warsztaty odbywały się w ramach działań profilaktycznych programu „Stop agresji”. W czasie rozmów i zajęć nauczyliśmy się również zdrowego stylu życia oraz organizacji czasu wolnego. Naszą codziennością były również wycieczki. Na pierwszą pojechaliśmy do Parku Rozrywki „Dziki Zachód” w Zielonowie, gdzie uczestnicy kolonii korzystali ze wszystkich dostępnych atrakcji. Innego dnia wyruszyliśmy w rejs statkiem po Morzu Bałtyckim. Było to niezapomnia-



foto z arch. organizatorów kolonii

ne przeżycie zarówno dla dzieci, jak i dla opiekunów. Codziennie odbywały się piesze wycieczki w różne zakątki Darłówna i okolic. Jedną z nich było wesołe miasteczko, w którym świetnie się bawiliśmy i ćwiczyliśmy różne sprawności. Gdy tylko pozwalała na to pogoda, spędzaliśmy wolny czas na plaży. Udało się również popływać w zimnym morzu. Na plaży odbywały się także inne aktywności, jak budowanie zamków z piasku oraz malowanie kamieni i znalezionych muszelek.

Nie zabrakło też tańców i śpiewów podczas dyskoteki, na której wszyscy uczestnicy dobrze się bawili, biorąc udział w różnych konkursach. Kolejnego dnia, podczas ogniska, dzieci piekły kiełbaski i śpiewały piosenki kolonijne.

Podczas kolonii było bardzo dużo okazji, by ze sobą pobyć, porozmawiać i spróbować rozwiązać przeróżne problemy, które często dręczyły uczestników. Było to możliwe dzięki temu, że rzadko używano telefonów komórkowych, pozostawionych w depozycie u wychowawców. Taki prawdziwy detoks od komórek i innych urządzeń elektronicznych był jednym z założeń tegorocznej kolonii w ramach profilaktyki uzależnień.

Po dziewięciu dniach nad Morzem Bałtyckim wróciliśmy do domów, ale już planujemy kolonię na następny rok, bo przecież nie warto nudzić się w domu!

Bardzo dziękujemy Gminom Świeradów-Zdrój i Leśna za dofinansowanie kolonii.

Polecamy się na przyszłość.

Aldona Olek
wychowawczyni

"Stawiamy na Rodzinę"

W dniu 23 sierpnia na stadionie LZS Fatma w Pobiednej odbył się V Festyn Rodzinny. Organizatorami festynu była parafia Podwyższenia Krzyża Świętego wraz z gminą miejską Świeradów-Zdrój oraz gminą Leśna. Było to radosne popołudnie pełne zabawy, integracji całej wspólnoty – zarówno parafian, jak i przybyłych gości. Było rodzinnie i każdy mógł znaleźć coś dla siebie.

Atrakcje

Gościliśmy również Tomasza Adamka – polskiego pięściarza, byłego zawodowego mistrza świata. Jedną z atrakcji, jaką można było wylicytować, był udział w treningu przygotowującym do jego walki bokserskiej. Odbył się również pokaz sprzętu policyjnego połączony z wizytą psa tropiącego. Dolnośląski Ośrodek Ruchu Drogowego umożliwił chętnym osobom doświadczyć w symulatorze dachowania skutków kolizji z dachowaniem pojazdu – oczywiście w kontrolowanych warunkach. Celem pokazów było zwiększenie świadomości kierowców, jak ważne jest zapinanie pasów dla naszego bezpieczeństwa. Nadleśnictwo Świeradów-Zdrój zorganizowało ciekawe zajęcia edukacyjne o grzybach jadalnych i trujących. Działo również Leśne Studium Tatuażu dla dzieci. Dużym powodzeniem cieszyła się loteria fantowa – stoisko było oblegane do ostatnich chwil festynu. Biesiadowanie umilał nam zespół ludowy „Łużyczanki”, który w tym roku obchodzi 18-lecie swojej działalności. Gościliśmy również lokalny zespół „Pasterzy”. Byli także pasjonaci motoryzacji – mieli okazję spotkać się i podzielić swoją wiedzę z wydarzeń motoryzacyjnych.



foto z arch. Parafii pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Czerniawie

Na uczestników festynu czekały smaczne potrawy. Była oczywiście grochówka, pieczona kiełbasa, pajda swojskiego chleba ze smalcem, domowe, przepyszne ciasta, lody oraz nowością roku – naleśniki pani Ewy „palcelizac”. Prężnie działał sklepik. Młodzież włączyła się w obsługę stoisk z popcornem, watą cukrową, lemoniadą i kombuchą, z czego jesteśmy bardzo dumni i zapraszamy oczywiście do pomocy za rok – już z nabytym doświadczeniem. Najmłodsi skorzystali z wielu atrakcji, wśród nich były: dmuchańce, konkursy sportowe czy jazda konna. Każdy, kto poczuł zadyszkę, mógł zmierzyć puls i ciśnienie u pani Ewy.

Nagrody

Nagrodą główną loterii był voucher na dwudniowy pobyt z dostępem do wszystkich atrakcji w Forest Park Resort & SPA w Świeradowie-Zdroju. Szczęśliwym nabywcą nagrody głównej loterii fantowej został właściciel losu o numerze 235 – gratulujemy!

Podziękowania

Organizacja tego wydarzenia nie byłaby możliwa bez wsparcia materialnego, dlatego serdecznie dziękujemy za nieodpłatne przekazanie różnego rodzaju darów wszystkim sponsorom: urzędowi, przedsiębiorstwom, hotelom, pensjonatom, sklepom oraz osobom prywatnym – ludziom dobrej woli – za okazane wsparcie. Każdy, kto przyczynił się do uatrakcyjnienia festynu, niech przyjmie słowa podziękowania za poświęcony czas i wkład pracy. Środki pozyskane podczas festynu pomogą nam w trwających pracach remontowo-inwestycyjnych, m.in. w montażu instalacji grzewczej dla wiernych w Kościele Podwyższenia Krzyża Świętego w parafii Czerniawa.

LISTA SPONSORÓW I OSÓB ZAANGAŻOWANYCH W ORGANIZACJĘ V RODZINNEGO FESTYNU PARAFIALNEGO:

Abramczyk Anna, Agroturystyka „Pod Bukiem”, Apteka Pro Vita, Belezza – stylizacja paznokci – Ostrowski Natalia, Biuro Turystyczne Leopold, Buczek Jan, Budzińska-Socha Marta, Cafe Exclusive Monika, Chmielewska Ewa i Łukasz, Czarczi Młyn, Czarniecki Tomasz i Joanna, Czeleń Daniel i Bogumiła Chmielewska-Czeleń, Dyrda Marcin, Dziedzina Piotr, Fabiś Marian i Ewa, Fedorus Zbigniew, Fischer Eugeniusz, Fizjoterapia Jusza-Pogorzelska Joanna, Fizjoterapia Wróbel Marta, Fryzjer „Anna”, Gettner Arkadiusz i Maja, Gettner Małgorzata i Bogusz, Gmina Leśna, Gmina Miejska Świeradów-Zdrój, Gnoińska Małgorzata, Goetze Anna, Gospoda Grota, Grota Solna Sante, Hałas Gracjan i Anna, Hotel Cottonina Resort Mineral & SPA, Hotel & Spa Elements, Hotel Biały Kamień & Medi-Spa, Hotel Buczyński Medical&Spa, Hotel Forest Park Resort & Spa, Hotel Krasicki Resort & Spa, Hotel Kryształ, Hotel Malinowy Dwór Medical & SPA, Hotel Le Mont Medical&Spa, Hotel St. Lukas Medical & Spa, Ilski Sławomir, Jakowiec Joanna, Jelenia Plast, Jędrzejczyk Damian, Jędrzejczyk Julia, Jurewicz Teresa, Jusza Małgorzata, Kawiarnia „Bohema”, Kiryczuk Kacper, Klinika Młodości Medical & SPA, Klub Seniora w Pobiednej, Koćma Marek i Katarzyna, Kofeina – Cofee & Drink Bar, Korowicka Irena, Korzeniowska Grażyna, Kotlińska Agnieszka i Radek, Kotlińska Ewa, Tomek i Wojtek, Kurant Teresa, Lech Sport, Lipnicka Urszula, Łach Jadwiga, Machnik Bożena, Mackiewicz Mirek i Bernadeta, Mackiewicz Teresa, Manufaktura Lawendowy Motyl, Maraszek-Lipnicka Kaja i Renata, Matex Lubań-Zgorzelec, Miejska Biblioteka Publiczna „Izerka”, Nadleśnictwo Świeradów, Osada Ptaśnik, Oskierko Władysław, Park Trampolin Wild Jump, PHU Trudziński, Piekarnia „Na Górskiej”, Piekarnia Krippel Paweł, Pierozkowo – Joanna i Tomasz Czarnieccy, Pizzeria Izerka, Pokoje nad Słoneczkiem, Polskie Towarzystwo Holozoficzne, Pracownia Piernikowa Isabell, Restauracja Leśny Dwór, Restauracja „Na Zajęcznik”, Restauracja Kuźnia Smaków, Restauracja Pod Zabami, Restauracja Szary Piec, Rypicz Krzysztof, Rypicz Tomasz, Saków Iza, Siwek Sławek, SKI&SUN Kolej Gondolowa Świeradów-Zdrój, Sojka Jan, Sołectwo Pobiedna, SPZ im. Jana Pawła II w Świeradowie-Zdroju, Stacja Kultura Świeradów-Zdrój, Stadnina koni „Horyzont” – Chwaszcz Monika, Struk Adela, Stylizacja Paznokci „Paulina”, Śliwińska Ewa i Krzysztof, Turczynowicz Agata i Łukasz, UKS w Świeradowie-Zdroju przy SP 2, Uzdrowisko Świeradów-Czerniawa Sp. z o.o., Walczuk Sławomir, Agnieszka i Paweł, Wieża widokowa SKY WALK, Witkowski Mariusz i Elżbieta, Wolanin Arleta i Tomasz, Wołków Krystyna, Wyroby pszczelarskie – Edward Grabas, Zespół Ludowy Łużyczanki.

ks. Grzegorz Ropiak
Proboszcz

URZĄD MIASTA ŚWIERADÓW-ZDRÓJ INFORMUJE

PRZETARG NA SPRZEDAŻ RUCHOMOŚCI

Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój przeznacza do sprzedaży, w trybie pisemnego przetargu nieograniczonego:

- **Ciągnik rolniczy**, marka – FARMTRAC TRACTORS EU, wersja 690 DT 3B 24/24, rok produkcji – 2014, nr rejestracyjny: DLB 08VC,
- **Przyczepa**, marka – PRONAR, wersja T 653/2, rok produkcji – 2013, nr rejestracyjny: DLB 94UK,
- **Ładowarka gąsienicowa**, marka- BOBCAT, typ T770, rok produkcji-2013, nr urządzenia A3P912492,
- **Przyczepa rolnicza-wóz ascenizacyjny**, marka PO-MOT, typ T507/6, rok produkcji 2014, nr urządzenia SX9PC150760142128,
- **Przyczepa rolnicza-wóz ascenizacyjny**, marka PO-MOT, typ T507/6/classic, rok produkcji 2023, nr urządzenia SYXPMTT1W005RS031,

stanowiące własność Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój.

Ofertę należy złożyć w sekretariacie Urzędu Miasta Świeradów-Zdrój ul. 11 Listopada 35, lub przesać pocztą w terminie do 20.10.2025 r. do godz.16:00 (decyduje data wpływu do Urzędu).

Szczegóły ogłoszenia dostępne na stronie bip.swieradowzdroj.pl w zakładce OGŁOSZENIA – Przetarg na sprzedaż ruchomości.

Administrator
cmentarzy w Świeradowie-Zdroju

ALMAK

informuje, że biuro ADMINISTRATORA
jest czynne w:
poniedziałki, wtorki, środy, piątki i soboty
w godz. od 10:00 do 16:00.

Informacje są również udzielane telefonicznie:

 **600 114 407 | 600 291 789.**

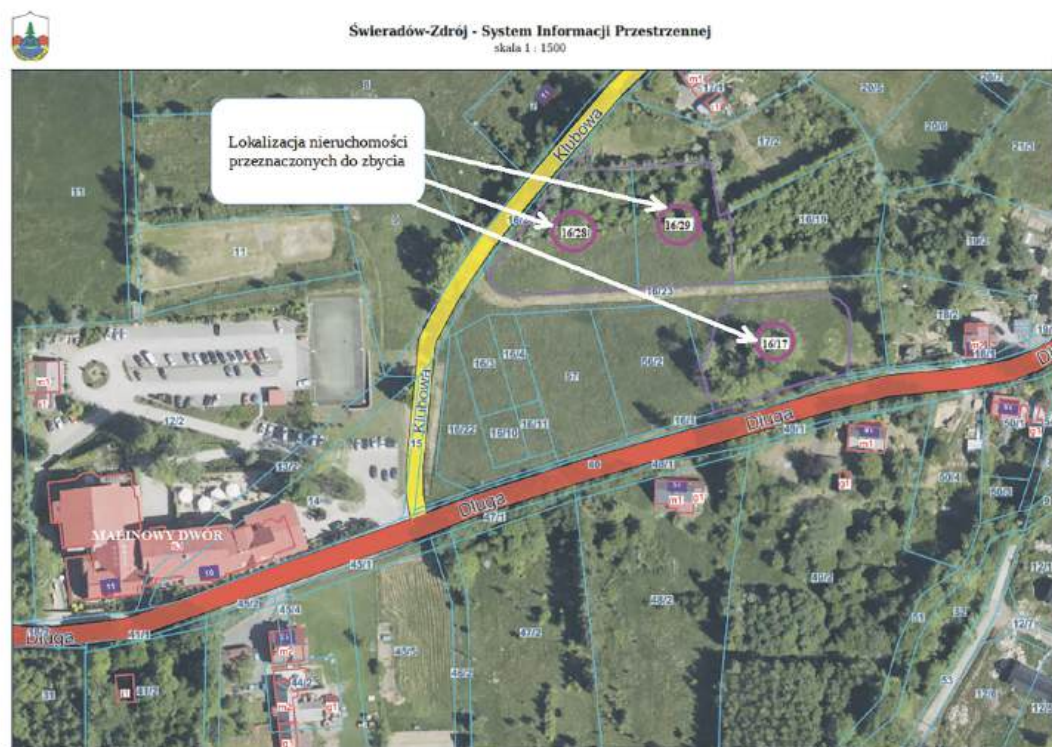
Biuro ADMINISTRATORA znajduje się na
cmentarzu komunalnym przy ul. Grunwaldzkiej.

PRZETARGI NA SPRZEDAŻ NIERUCHOMOŚCI GMINNYCH

Burmistrz Miasta Świeradów - Zdrój informuje, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Świeradów - Zdrój oraz na stronie www.swieradowzdroj.pl → zakładka BIP → Gmina Miejska Świeradów-Zdrój → nieruchomości → przetargi na zbycie nieruchomości (<https://bip.swieradowzdroj.pl/artykuly/przetargi-na-zbycie-nieruchomosci>), w dniu 08 września 2025 r. zostały podane do publicznej wiadomości ogłoszenia o nieograniczonych przetargach ustnych:

- **II przetarg na zbycie prawa własności nieruchomości: działka nr 16/17, arkusz mapy 11, obręb 0001-Świeradów-Zdrój, o pow. 0,1827 ha, położona przy ul. Klubowej, KW JG1S/00021272/6.** Nieruchomość zgodnie z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego przeznaczona jest na cele: tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej lub zabudowy usługowej – usług innych nieuciążliwych (1MN/U). Cena wywoławcza – 286.000,00 zł netto + 23% VAT = 351.780,00 zł brutto. Przetarg odbędzie się dnia 10 października 2025 r. o godz. 12:00 w siedzibie Urzędu Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11 Listopada 35, 59-850 Świeradów-Zdrój, sala nr 33 (III piętro). Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłata wadium w wysokości 29.000,00 zł w terminie do dnia 06 października 2025 r.
- **II przetarg na zbycie prawa własności nieruchomości: działka nr 16/28, arkusz mapy 11, obręb 0001-Świeradów-Zdrój, o pow. 0,2000 ha, położona przy ul. Klubowej, KW JG1S/00020818/9.** Nieruchomość zgodnie z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego przeznaczona jest na cele: tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej (12MN). Cena wywoławcza – 294.000,00 zł netto + 23% VAT = 361.620,00 zł brutto. Przetarg odbędzie się dnia 09 października 2025 r. o godz. 11:00 w siedzibie Urzędu Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11 Listopada 35, 59-850 Świeradów-Zdrój, sala nr 33 (III piętro). Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłata wadium w wysokości 30.000,00 zł w terminie do dnia 06 października 2025 r.
- **II przetarg na zbycie prawa własności nieruchomości: działka nr 16/29, arkusz mapy 11, obręb 0001-Świeradów-Zdrój, o pow. 0,1549 ha, położona przy ul. Klubowej, KW JG1S/00020818/9.** Nieruchomość zgodnie z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego przeznaczona jest na cele: tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej (12MN). Cena wywoławcza – 228.000,00 zł netto + 23% VAT = 280.440,00 zł brutto. Przetarg odbędzie się dnia 09 października 2025 r. o godz. 12:00 w siedzibie Urzędu Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11 Listopada 35, 59-850 Świeradów-Zdrój, sala nr 33 (III piętro). Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłata wadium w wysokości 23.000,00 zł w terminie do dnia 06 października 2025 r.

Szczegółowe informacje można uzyskać pod adresem e-mail: a.szymczak@swieradowzdroj.pl oraz pod numerem telefonu (75) 78 16 471.



Aktywni Razem zapraszają na wycieczkę

Izerskie Stowarzyszenie „Aktywni Razem” zaprasza mieszkańców Świeradowa-Zdroju do udziału w wycieczce pod hasłem „Cudze chwalicie, swego nie znacie”.

Trasa wyjazdu obejmuje: Sobieszów (zwiedzanie wystawy w Muzeum Przyrodniczym), Park Miniatur Zabytków Dolnego Śląska w Kowarach oraz Kościół Wang w Karpaczu.

Wyjazd zaplanowano na 11 października 2025 r. o godz. 9.00 z przystanku na ul. Wyszyńskiego („Średnicowa”, przy placu zabaw). Przewidywany powrót ok. godz. 18.00.

Zapisy prowadzone są pod numerem telefonu 798 295 640 do dnia 9 października 2025 r..

Koszt biletów wstępu wynosi 81 zł od osoby.

Dofinansowano ze środków Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój.

Zarząd ISAR

Usługi Pogrzebowe „ALMAK” w Świeradowie-Zdroju

OFERUJĄ:

- CAŁODOBOWY TRANSPORT ZMARŁYCH
- POCHÓWKI TRADYCYJNE ORAZ URNOWE
- KREMACJE, EKSHUMACJE
- NAGROBKIE GRANITOWE, GROBOWCE
- KOMPLEKSOWĄ OPIEKĘ NAD GROBAMI
- KREDYTOWANIE POGRZEBÓW ZUS, KRUS

TEL. 24 H. 600 291 789 lub 660 114 407

URZĄD MIASTA ŚWIERADÓW-ZDRÓJ INFORMUJE

POKONAJ PRZEMOC I UZALEŻNIENIA – SIĘGNIJ PO POMOC!

PRZECIW PRZEMOCY

Zespół Interdyscyplinarny w Świeradowie-Zdroju zaprasza osoby doznające przemocy w rodzinie na zajęcia, które odbywają się przy ul. Piłsudskiego 15, I piętro, pok. 1 i 2, w godz. 18:00- 20:00.

Najbliższe spotkania: 09.10.2025 r. i 23.10.2025 r.

STOP UZALEŻNIENIOM

Punkt Konsultacyjno-Informacyjny dla osób uzależnionych i współuzależnionych, a także doznających przemocy, czynny w poniedziałki w godz. 16:00- 20:00, ul. Piłsudskiego 15, I piętro, pok. 1 i 2. Konsultacje indywidualne: 16:00- 19:00. Kontakt: Piotr Konopnicki, tel. +48 664 461 086.

Grupa wsparcia „Świeradów” spotyka się w poniedziałki, godz. 18:00- 20:00.

Punkt dla mieszkańców Czerniawy: dwa czwartki w miesiącu, godz. 15:30- 17:30, Szkoła Podstawowa nr 2.

Najbliższe spotkania: 09.10.2025 r. i 23.10.2025 r.

POMOC TERAPEUTYCZNA I PSYCHOLOGICZNA

Gabinet Pedagogiczno-Psychologiczny w Świeradowie-Zdroju (Przychodnia NZOZ JO-MED, ul. Korczaka 7D) oferuje pomoc psychologiczną i terapeutyczną dla dzieci, młodzieży i dorosłych. Usługi obejmują:

Diagnoza/konsultacja | Terapia specjalna/psychologiczna/pedagogiczna
Interwencje kryzysowe | Zaświadczenia dla Sądu, Szkoły, Pracodawcy
Diagnoza osób starszych (zmiany neurodegeneracyjne) | Badania uzależnień
Badania psychologiczne dla lekarzy medycyny pracy
Pomoc rodzinom uzależnionym od alkoholu i innych substancji

Pomoc bezpłatna, refundowana przez Burmistrza Świeradowa-Zdroju.

Kontakt:

Jolanta Bobak – 75 78 17 668 | Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej – 75 78 16 321

Maciej Ziła – 538 480 341



HARMONOGRAM ODBIORU ODPADÓW KOMUNALNYCH NA TERENIE GMINY MIEJSKIEJ ŚWIERADÓW-ZDRÓJ PAŹDZIERNIK 2025

	PONIEDZIAŁEK	WTOREK	ŚRODA	CZWARTEK	PIĄTEK
ZMIESZANE sektor I, II, III	6, 13, 20, 27				
ZMIESZANE sektor IV					3, 10, 17, 24, 31
TWORZYWA SZTUCZNE, METAL, OPAKOWANIA WIELOMATERIAŁOWE			1, 15, 29		
SZKŁO		7, 21			
PAPIER I TEKTURA			8, 22		
BIOODPADY				2, 9, 16, 23, 30	

Aktualne harmonogramy odbioru odpadów komunalnych na stronie: bip.swieradowzdroj.pl - Odpady

W sprawach, takich jak:

- utylizacja padłych zwierząt z terenu miasta (sarny, lisy, jelenie itp.)
- potracone, ale żywe zwierzęta,
- wyłapywanie bezpańskich psów,

prosimy zwracać się do pracowników Urzędu Miasta pod nr tel.:



75 78 16 343

NOWY ROZKŁAD JAZDY KOMUNIKACJI MIEJSKIEJ

Miejski Zakład Komunikacji informuje, że od poniedziałku, 22 września 2025 r., obowiązują nowe rozkłady jazdy autobusów. Zmiany wynikają z wprowadzenia do obsługi linii nowoczesnych autobusów Solaris, które zapewniają większy komfort podróży oraz poprawiają punktualność kursów.

Jednocześnie informujemy, że w związku z nowym rozkładem jazdy wprowadzonym ze względu na obsługę linii przez nowe, dłuższe autobusy elektryczne, zlikwidowane zostały przystanki:

- przy sklepie Biedronka,
- na ul. Sosnowej,
- na ul. Wiśniowej.

Najbliższe przystanki dostępne w sąsiedztwie to:

- ul. H. Sienkiewicza / Stadion,
- ul. Grunwaldzka / Urząd Miasta,
- ul. Dworcowa / Stacja Kultury.

Aktualne rozkłady jazdy dostępne są po zeskanowaniu kodu QR.



**W wypadkach nagłych awarii
sieci wodno-kanalizacyjnej
prosimy o wysłanie
SMS-a na nr tel.:**

+48 512 243 901

*Pracownik w miarę możliwości,
skontaktuje się z Państwem.*

MIESZKAŃCU, WAŻNY NUMER TELEFONU

W przypadku nagłych zdarzeń związanych z gospodarką komunalną, które wystąpią poza godzinami pracy Urzędu Miasta bądź w dni wolne, prosimy wysłać SMS pod nr tel.:

+48 530 833 933

Pracownik w miarę możliwości, skontaktuje się z Państwem i postara się jak najszybciej pomóc.



STRAŻ MIEJSKA W ŚWIERADOWIE-ZDRÓJU

TELEFON KONTAKTOWY: 533 335 943

W razie braku odpowiedzi proszę wysłać SMS lub zdjęcie MMS-em.

p.o. Komendanta Straży Miejskiej: Wilhelm Gałucha

Urząd Miasta Świeradów-Zdrój

**Wszystko, co ważne dla Mieszkańców –
sprawdź na profilu Urzędu Miasta na Facebooku.**



Skanuj kod QR i bądź na bieżąco!

CENNIK ZAMIESZCZANIA REKLAM W "NOTATNIKU ŚWIERADOWSKIM"

OBOWIĄZUJE OD 30.04.2025 r.

Moduł/forma	Cena za 1 emisję	Cena za 3 emisje
1 strona - szer. 259 x wys. 350 mm (w numerze udostępniamy tylko 1 stronę)	700,00 zł	1 785,00 zł
1/2 strony - 259 x 175 mm	450,00 zł	1 147,50 zł
1/4 strony - 175 x 125 mm	250,00 zł	637,50 zł
1/8 strony 125 x 85 mm	150,00 zł	382,50 zł

Podane kwoty są cenami brutto, BONIFIKATA: za 3 emisje – 15 %

Jak wykupić reklamę w „Notatniku Świeradowskim”?

1. Gotową reklamę, WYŁĄCZNIE W FORMIE PLIKU GRAFICZNEGO (zgodnie z podanymi w cenniku wymiarami, w kolorystyce CMYK, o rozdzielczości 300 dpi), prosimy przysyłać na adres: notatnik@swieradowzdroj.pl – najpóźniej do 15. dnia każdego miesiąca.
2. Należność za umieszczenie reklamy należy wpłacić na konto Miejskiego Centrum Kultury, Aktywności i Promocji Gminy Stacja Kultury – Santander Bank Polski nr 21 1090 1997 0000 0001 4222 7909 – przed emisją reklamy. W treści przelewu należy wpisać koniecznie numer NIP, nazwę i adres firmy, w celu wystawienia faktury. Faktura zostanie wystawiona w ciągu 7 dni od dokonania wpłaty.

Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść zamieszczanych reklam oraz może odmówić zamieszczenia reklamy, z powodu braku miejsca w danym numerze bądź jeśli jej treść lub forma pozostają w sprzeczności z prawem, linią programową i charakterem mediów, należących do Wydawcy.

Miejskie Centrum Kultury, Aktywności i Promocji Gminy Stacja Kultury nie jest czynnym podatnikiem VAT i korzysta ze zwolnienia podmiotowego na podstawie art. 113 ust. 1 ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług (Dz.U. z 2023 r. poz. 1570 z późn. zm.).

URZĄD MIASTA ŚWIERADÓW-ZDRÓJ
ul. 11 Listopada 35

GODZINY OTWARCIA:
PONIEDZIAŁEK: 7:00 - 16:00
WTOREK - CZWARTEK: 7:00 - 15:00
PIĄTEK: 7:00 - 14:00

PARTER:
Skarbnik – **Iwona Kosmala** - 75 78 16 234, pok. 1a; księgowość budżetowa – **Marika Trojanowska, Emil Mrozek, Katarzyna Kulik-Łuczak** - 75 78 16 896, pok. 2; księgowość oświaty – **Jowita Worotnicka, Marta Rejman-Sergiejczuk** - 75 78 17 092, pok. 3. Referat Podatków i Opłat – kierownik, podatki lokalne – **Anna Leśniak** - 75 61 99 791, pok. 1d; wymiar podatków lokalnych – **Aneta Sikora-Janicka** - 757 816 452, **Dorota Tomaszewska-Benke** - 757 817 071, pok. 1e; opłata uzdrowskowa, opłata za użytkowanie wieczyste, opłata przekształceniowa – **Katarzyna Hryciew** - 757 816 659; czynsze mieszkaniowe, czynsze dzierżawne, opłata za wodę i ścieki – **Paulina Morzecka**; opłata za gospodarowanie odpadami, opłata za zajęcia pasa drogowego, opłata za sprzedaż wyrobów alkoholowych, podatek od nieruchomości osób prawnych – **Iwona Wójcikiewicz** - 757 616 592, pok. 1b. Urząd Stanu Cywilnego, Referat Spraw Obywatelskich, działalność gospodarcza: 75 78 16 344, 533 335 943, pok. 1c; meldunki i dowody osobiste, zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowych – **Halina Stettner** - 75 78 16 929, pok. 1f.

I PIĘTRO:
Burmistrz Miasta – **Edyta Wilczacka**; Sekretariat Burmistrza – **Adrianna Lorek** - 75 78 16 489, pok. 16a; Zastępca Burmistrza – **Dorota Marek** - 75 61 99 798, pok. 16h; oświata – **Katarzyna Bigus** - 75 61 99 792, pok. 16g; Informatyk – **Tomasz Chmielowiec** - pok. 16b; Kadry – **Małgorzata Mili-chiewicz** - 75 61 99 878, pok. 16c; inwestycje – **Anna Mazurek** - pok. 16e. **Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej** - pok. nr 10, 11, 12. Sekretariat: 75 78 16 321.

II PIĘTRO:
Sekretarz – **Eugeniusz Grabas** - 75 61 99 797, pok. 23; Referat Ochrony Środowiska, Gospdarki Odpadami i Gospodarki Wodno-Kanalizacyjnej – kierownik – **Magdalena Zajączkowska** - 75 78 16 343, pok. 24c; ochrona środowiska – **Kamila Jednorowska-Męcina, Kalina Kwiecień** - 75 78 16 343, pok/ 24c; odpady komunalne – **Anna Pastuszko** - 75 78 17 601, pok. 24b; zamówienia publiczne – **Piotr Browarczyk**, pozyskiwanie środków zewnętrznych – **Agnieszka Muszka** - 75 61 99 872, pok. 24a; Referat Gospodarki Komunalnej i Infrastruktury Miejskiej – kierownik – **Wojciech Cielecki** - pok. 21b; gospodarka mieszkaniowa – **Władysław Rzeźnik** - 75 78 16 324, pok. 21c; infrastruktura komunalna, zieleni miejska:- **Izabela Putowska-Sąkół**; drogownictwo - **Beata Słowińska-Zientarska** - 75 78 16 970, 786 277 488, pok. 21d; Referat Nieruchomości, Inwestycji i Zagospodarowania Przestrzennego – kierownik – **Monika Hajny-Daszko** - pok. 22, nieruchomości – **Adrianna Szymczak**, dzierżawy i inwestycje – **Elżbieta Browarczyk** - 75 78 16 471, pok. 21a. Sprawy organizacyjne – **Jolanta Bobak** - 75 78 17 668, pok. 24b.

III PIĘTRO:
Biuro Rady Miasta, Referat Administracyjny – kierownik – **Diana Timoftiewicz-Żak** - 75 78 17 666, pok. 32.

UM ul. Piłsudskiego 15: **Tadeusz Baka** - obrona cywilna, zarządzanie kryzysowe i ochrona przeciwpożarowa: 75 78 16 841 i 75 78 16 155, pok. 02.

Nieodpłatny Punkt Pomocy Prawnej: pok. 16D I piętro, czynne jest w CZWARTEK w godz. 9:00-13:00.

Straż Miejska: 533 335 943, p.o. Komendanta – **Wilhelm Gałucha**.

KULTURA I OŚWIATA:

Przedszkole Miejskie: 75 78 16 339

Miejski Zespół Szkół: 75 78 16 373, 75 78 16 668

Świetlica środowiskowa UL: 75 78 17 885

Szkoła Podstawowa nr 2 w Czerniawie: 75 78 16 379

Świetlica środowiskowa MROWISKO: 75 78 45 712

Miejska Biblioteka Publiczna IZERKA: 75 78 16 394

MCKAiPG „Stacja Kultury”: 75 71 36 482, 75 71 36 483



Masz sprawę do radnego?
Zadzwoń, napisz!

RADNI RADY MIASTA ŚWIERADÓW-ZDRÓJ
IX kadencja samorządowa

Przewodniczący Rady Miasta
Lubomir Leszczyński

tel. 783 909 961 lleszczynski@swieradowzdroj.pl

Wiceprzewodnicząca Rady Miasta
Kamila Cielecka

tel. 509 713 418 kcielecka@swieradowzdroj.pl

Ireneusz Bigus
tel. 662 288 913 ibigus@swieradowzdroj.pl

Marek Bronicki
mbronicki@swieradowzdroj.pl

Irena Chmielowska
tel. 693 916 788 ichmielowska@swieradowzdroj.pl

Bartosz Kijewski
tel. 663 569 763 bkijewski@swieradowzdroj.pl

Irena Kojpasz
ikojpasz@swieradowzdroj.pl

Anita Krawiec
akrawiec@swieradowzdroj.pl

Kinga Miakienko
kmiakienko@swieradowzdroj.pl

Paweł Mikołajczak
tel. 695 029 761 pmikolajczak@swieradowzdroj.pl

Kamila Pytlakowska
kpytlakowska@swieradowzdroj.pl

Agnieszka Sojka
asojka@swieradowzdroj.pl



Adam Trudziński
atrudzinski@swieradowzdroj.pl

Sebastian Łoziński
slozinski@swieradowzdroj.pl

Informacje dotyczące pracy Rady Miasta można znaleźć
na stronie [www: erada.swieradowzdroj.pl](http://www.erada.swieradowzdroj.pl)

W sprawach związanych z funkcjonowaniem
Powiatu Lubańskiego można kontaktować się
telefonicznie z sekretariatem Starostwa
pod nr: **75 6464 300**.

Notatnik
Świeradowski



HARMONOGRAM INDYWIDUALNYCH
DYŻURÓW RADNYCH

Ireneusz Bigus

dzień: pierwszy poniedziałek miesiąca
godziny: 13:00-14:00
miejsce: Urząd Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11 Listopada 35

Marek Bronicki

dzień: ostatni poniedziałek miesiąca
godziny: 17:00-18:00
miejsce: ul. Piastowska 6, Świeradów-Zdrój

Irena Chmielowska

dzień: pierwszy poniedziałek miesiąca
godziny: 8:00-9:00
miejsce: ul. Myśliwska 7, Świeradów-Zdrój

Kamila Cielecka

dzień: ostatnia środa miesiąca
godziny: 13:30-14:30
miejsce: Urząd Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11 Listopada 35

Bartosz Kijewski

dzień: pierwszy poniedziałek miesiąca
godziny: 15:00-16:00
miejsce: dolny taras Domu Zdrojowego, Świeradów-Zdrój

Irena Kojpasz

dzień: pierwszy czwartek miesiąca
godziny: 11:00-12:00
miejsce: ul. Piłsudskiego 17 ("Stare Przedszkole")

Anita Krawiec

dzień: drugi poniedziałek miesiąca
godziny: 15:00-16:00
miejsce: Biblioteka IZERKA, ul. M. Skłodowskiej-Curie 2A

Sebastian Łoziński

dzień: pierwszy czwartek miesiąca
godziny: 14:00-15:00
miejsce: Urząd Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11 Listopada 35

Kinga Miakienko

dzień: drugi wtorek miesiąca
godziny: 16:00-17:00
miejsce: Stacja Kultury, ul. Dworcowa 1

Paweł Mikołajczak

dzień: ostatni wtorek miesiąca
godziny: 17:00-18:00
miejsce: ul. Asnyka 6, Świeradów-Zdrój

Kamila Pytlakowska

dzień: drugi poniedziałek miesiąca
godziny: 18:00-19:00
miejsce: ul. Górską 8, Świeradów-Zdrój

Agnieszka Sojka

dzień: ostatni czwartek miesiąca
godziny: 8:00-9:00
miejsce: Urząd Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11 Listopada 35

Mateusz Szumlak

dzień: ostatni poniedziałek miesiąca
godziny: 17:00-18:00
miejsce: ul. 11 Listopada 31, Świeradów-Zdrój

Adam Trudziński

dzień: pierwszy piątek miesiąca
godziny: 17:00-18:00
miejsce: ul. Wiśniowa 14, Świeradów-Zdrój

Lubomir Leszczyński - Przewodniczący RM

dzień: pierwszy poniedziałek miesiąca
godziny: 15:00-16:00
miejsce: Urząd Miasta Świeradów-Zdrój, ul. 11 Listopada 35
dzień: drugi poniedziałek miesiąca
godziny: 15:00-16:00
miejsce: SP nr 2 w Czerniawie, ul. Sanatoryjna 3 ("Harcówka")

PUNKTY KOLPORTAŻU
NOTATNIKA ŚWIERADOWSKIEGO

ŚWIERADÓW - Delikatesy CENTRUM (ul. Sienkiewicza) sklep AGD (ul. Piastowska), hurtownia papierosów (ul. Piastowska), sklep spożywczy (róg ul. Zdrojowej i Sienkiewicza), pijalnia wody mineralnej (Dom Zdrojowy), sklep LEWIATAN (ul. Górską), stacja paliw ORLEN (ul. 11 Listopada), kwiaciarnia „Cuda Wianki” przy „BIEDRONCE” (ul. 11 Listopada), autobus komunikacji miejskiej, Miejska Biblioteka Publiczna IZERKA (ul. M. Skłodowskiej-Curie 2A), Miejskie Centrum Kultury, Aktywności i Promocji Gminy „Stacja Kultury” (ul. Dworcowa 1).

CZERNIAWA - Izerska Łąka (ul. Rolnicza 7), Czarci Młyn (ul. Lwówecka 5), Szkoła Podstawowa nr 2 (ul. Sanatoryjna 2), Kościół pw. Podwyższenia Krzyża Św. (ul. Główna 8).

ORŁOWICE - sklep wielobranżowy CECHBUD.

Notatnik Świeradowski



Spacerowanie i zwiedzanie

Spacery w ramach akcji „chodzezbuczynskim” to inicjatywa Hotelu Buczyński, a jej celem jest przespacerowanie 10 000 kroków. Podczas kolejnej wycieczki, której trasa zaprowadziła uczestników na Młynicę, gdzie z wieży można podziwiać widoki na góry, miasto, Pogórze Izerskie i Góry Kaczawskie, zrobiliśmy ponad 500 000 kroków, czyli około 400 km marszu. Podczas wędrówek towarzyszą uczestnikom uśmiech, życzliwość i rodzinna atmosfera. Już teraz zapraszamy na kolejne spacery – bo każdy krok ma znaczenie dla naszego zdrowia!

Kolejna wycieczka to wyprawa autokarowa do naszych południowych sąsiadów. W programie zwiedzania znalazły się Zamek Sychrov, Příhradské Skály oraz browar Svijany. Wszystkie atrakcje zrobiły na uczestnikach ogromne wrażenie. Neogotycki pałac, który był rezydencją francuskiej rodziny Rohan, zachwyił oryginalnym wyposażeniem, kasetonowymi sufitami, kolekcją obrazów, mebli, naczyń, a także rozległym angielskim parkiem z drobnymi budowlami ogrodowymi i rzadkimi roślinami drzewiastymi. Sceneria zamku stała się ulubionym miejscem filmowym zarówno Czechów, jak i Amerykanów („Piękna i Bestia”, „Na Zachodzie bez zmian” czy „Złotowłosa”).

Kolejny punkt to spacer wśród piaskowców Czeskiego Raju – przygoda, w której chętnie uczestniczą zarówno dorośli, jak i dzieci. Przeciskanie się przez szczeliny, punkty widokowe i labirynty są zachętą do powrotu na kolejne ścieżki wśród skał.

Ostatnim punktem wycieczki było zwiedzanie browaru, w którym piwa charakteryzują się tradycyjnym warzeniem w otwartych kadziach, zacieranem dekokcyjnym i długim leżakowaniem.



foto z arch. Stowarzyszenia Kreatywni i Aktywni Świeradow-Zdrój

Zachęcamy do wyruszenia naszym śladem, zwiedzania i poznawania atrakcji będących w zasięgu ręki.

Stowarzyszenie Kreatywni i Aktywni Świeradow-Zdrój serdecznie dziękuje uczestnikom za udział, Leopold Biuru Turystycznemu Świeradow-Zdrój za zorganizowanie wycieczki oraz doskonałemu przewodnikowi Danielowi Graczykowi, który, opowiadając z niezwykłą pasją, entuzjazmem i humorem, pokazał nam atrakcje Czeskiego Raju.

Teresa Fierkowicz
Prezes Stowarzyszenia
Kreatywni i Aktywni Świeradow-Zdrój

POLECAMY WARSZTATY I WYDARZENIE KULTURALNE
SZCZEGÓŁOWE INFORMACJE NA PLAKATACH

**WEEKENDOWE
WARSZTATY
WOKALNE**



DLA DOROSŁYCH I MŁODZIEŻY 12+

3 DNI INTENSYWNEJ PRACY Z GŁOSEM, EMISJĄ I MUZYKĄ

17-19 PAŹDZIERNIKA 2025
- PIĄTEK: 16:00-20:00
- SOBOTA-NIEDZIELA: 11:00-16:00

ZAPISY MAILOWO: [KULTURA@SWIERADOWZDROJ.PL](mailto:kultura@swieradowzdroj.pl)
LUB OSOBIŚCIE W STACJI KULTURY DO 4 PAŹDZIERNIKA

WARSZTATY ODBĘDĄ SIĘ PRZY ZGŁOSZENIU MINIMUM 10 OSÓB

**350 ZŁ
OD OSOBY
ZA CAŁY CYKL**

**POPROWADZI
WOKALISTA
PRODUCENT
MUZYK**



MARIUSZ MARIO SZABAN

- FINALISTA DROGI DO GWIAZD,
- UCZESTNIK THE VOICE OF POLAND
- WSPÓŁPRACOWAŁ M.IN. Z EWĄ BEM,
PIOTREM CUGOWSKIM, ANIĄ SZARMACH
- KONCERTOWAŁ M.IN W OPOLU, SOPOCIE,
NA TOP TRENDY

STACJA KULTURY, UL. DWORCOWA 1, ŚWIERADÓW-ZDRÓJ

**RELAKSUJĄCY KONCERT
GONGÓW**

SOBOTA 18.10
KONCERT 16.00 - 17.00
SPOTKANIE 17.00 - 18.00

**październikowa
PROMOCJA**
osoba
towarzysząca
GRATIS

GLEBOKIE ODPRĘŻENIE **ociepianie przepływu energii** **WYCISZENIE UMYŚLU**



HARMONICZNIE
PIOTR KOZIELSKI
DOŚWIADCZENIE OD 2010

"Mistyczne doświadczenie,
medytacja pełna kolorów i obrazów:
Felle, intencja i afirmacja. Polecam poczuć to
po prostu. Bez myślenia. Tylko odzyskanie."
"Dziękujemy. Olga i Marcin"



koncert odbywa się
w przytulnej, ciepłej
zapewniam kamraty
dla pierwszych 10 osób
zabierz ze sobą
poduszkę, koc

ILUŚCIENIE SIĘ OGRANICZONA
REZERWACJE: 514-696-034



GDZIE?
STACJA KULTURY
ul. Dworcowa 1
Świeradow Zdrój

INFO oraz PŁATNOŚĆ blisk:
+48 514 696 034
65 pln/os.
facebook: piotr kozielski harmonicznie

PO KONCERCIE O GODZ. 17.00,
SPOTKANIE Z NATUROPATĄ
MARKIEM MARCZENKO - Lava Vitae
"Czy częstotliwości mają również
wpływ na nasze zdrowie i jedzenie"

NOTATNIK nr 10/2025 (323) zostanie dostarczony do punktów kolportażu około 31 października 2025 roku

Zapraszamy Czytelników do współredagowania kolejnego wydania miesięcznika. Artykuły opatrzone nazwiskiem autora oraz zdjęcia (możliwie najwyższej jakości) można przysyłać na maila: notatnik@swieradowzdroj.pl w nieprzekraczalnym terminie do wtorku 21 października 2025 r.